

Szerkesztés:

Arad, Csevegő-palota

Kiadvány:

Aradi Nomda Vállalat

Bulev. Rezső Ferdinánd 4/22.

(József főherceg-ut.)

Sürgönycím: Közlöny, Arad.

Telefonszám:

Szerkesztőség és kiadóhivatal
151.

Méridék naponta kétszer.

ARADI KÖZLÖNY

POLITIKAI ÉS KÖZGAZDASÁGI NAPILAP

Főszerkesztő: STAUBER JÓZSEF.

ELŐFIZETÉSI

HELYBEN ÉS VIDÉKEN:

Évi előfizetés	1080	Lej
Félévi előfizetés	540	Lej
Háromhavi előfizetés	270	Lej
Előfizetés	90	Lej
Árjegyzék	diszkrét	szertől.

NYOMÁS SZÁM ÁRA — 5 Lej
VASÁRNAP — — — 6 Lej

Budapestben 50 banival több.

Az új termés.

Románia mezőségein telten, kövéren hullámzanak a búzakaralások, magasba szökken a zab és a rozs. Rendre dül a termés az arató munkáskezek nyomában, de a kiváló termés-eredmény sem adja meg a gazdáknak a régen várt és remélt megnyugvást. A magas exportvámok és vasuti fuvardíjak, amelyeknek állandó revízióját ígértek, bizonytalan spekulációkra kényszerítik a gazdákat, amelyek, mint az idén is, súlyos anyagi következményekkel járhatnak.

Az 1928-as mezőgazdasági év mérlege a gazdák részére súlyos veszteséggel zárul, mert tulspekulálták magukat s az összes cikkekben igen súlyos veszteség adja meg a mérleg passzivitását. Évközben a világparitásnak egyáltalán nem megfelelő árak voltak érvényben. Ezt a besszarabiai rossz termés idézte elő, másrészt a spekuláció, mert a campagne kezdetén még a gazdák is vásárolták a búzát 650 lejes árbázison, azzal, hogy tavasszal 900, esetleg 1000 lejes árbán fogják eladni. Április hónapban a spekuláció győzedelmeskedni látszott, mert az árak visszatartásával elérték a 850 lejes árnívót, viszont már a magyar buza gravitált befelé s a buza importja rövid néhány nap alatt alaposan letörte a spekulációs törekvést. A zab-spekuláció teljesen felborult, erős 25 százalékos árcsökkenés következett be, ugyanígy történt tengerivel és korpával, valamint árpával is.

Általában véve az elmúlt campagne, úgy a kereskedőkre, mint a gazdákra nézve kimondottan rossz volt s a malmok üzlete sem a legfényesebb, mert az árcsökkenésnek beálltával, a hossz idején eladott drága liszt-átvételekkel van sok kellemetlenség és baj. Másrészt a malmok korpák és takarmányliszteken súlyos veszteségeket szenvedtek. Az összes gabona-nevelésben és takarmányfelében igen nagy készletekkel megyünk át az új campagne-ra s ma a gazdák legfőbb törekvése, miként őrítsék ki raktáraikat, mert a fűtőhelyekre az új termés betakarítására van szükség.

Ilyen körülmények között az új üzlet kilátásai sem a legfényesebbek. A belföldi fogyasztás bőségesen fedezve van, sőt ó-áruból még néhány hónapi fogyasztás kitelik: export lehetőleg nem adódik, mert lényegesen a világpiac paritása felett vagyunk még ma is az olcsó árak dacára.

Az új termés kilátásai most közvetlen az aratás megkezdése előtt a legkedvezőbbek. A buza hozamát igen sok helyen a tavalyinál is jobbnak vélik. Rengeteg a megmaradt zab, árpa és korpakészlet s a rossz múlt évi tengeri termés dacára olyan készletek vannak e cikkben is, mire egyáltalán senki nem számított. A tengeri terméskilátásai jelenleg a kedvező előjárás következtében rekord-termést ígérnek, anélkül, hogy jelen pillanatban a legkisebb fogyasztás; lehetőségre kilátás lenne a cikkben.

Ilyen auspiciumok mellett a termelők kilátásai az új campagne küszöbén, sajnos, nem a legjobbak s szinte vigasztalan a mai helyzet. Még ha a gazda oda is fogja adni áruját a felkinált olcsó árakon, akkor sincs exportlehetőség, mert az érvényben levő magas exportvám, kiviteli taxák és rendkívül magas vasuti fuvarok eleve lehetetlenné teszik az exportot. Sajnos, az utóbbi 3 év rossz gazdasági

Óriási viharok Középeurópában.

Borzalmas orkán pusztított Ausztriában, Württembergben, Bajorországban, Csehországban és a regátban. — A legnagyobb pusztítást Csehországban végezte a ciklon. — Számos halottja van a nagy viharoknak. — Szörnyű pusztulás mindenfelé.

(Az Aradi Közlöny budapesti tudósítójának telefonjelentése.)
Tegnap egész Középeurópában óriási viharok dúltak, amelyek nagy pusztítást végeztek. Tönkretették a gabona- és gyümölcsstermet, sőt

több helyen emberáldozatot is követeltek. Főként Németországban, Ausztriában és Csehországban végzett nagy pusztítást a végigszáguldó orkán, amelyről a részletes jelentések az alábbiak:

Linz-ből jelentik: A nyomasztó hőség után tegnap este ciklonszerű vihar dühöngött egész Ausztriában. A vihar majdnem minden épületet megrongált és számos távirópoznát döntött ki helyéből.

Linz közelében a forgószél két falu templomtornyát lesodorta. Ischlben két halálos baleset történt. Egy nyolc esztendő kisleányt a leszakított villanyvezeték valószínűleg körülsodort. Édesanyja, valamint két parasztnő a segítségére sietett. Az áram mind a két fiút agyoncsapta, az asszonyt súlyosan megsebesítette, míg a leányka csodálatos módon sértetlen maradt.

Altendorf városban 40 embert részesítettek első segélyben, kik a jégverés következtében sebesültek meg. A városban méteres magasságban hömpölyög a szennyes víz. Egy házaspárt a mezőn agyoncsapott a villám. Dinkelsbühlben a jég 20 centiméter magasságban borította az uccákat. Schultzbach, Wadenburg és Schwabach környékén óriási pusztításokat vitt végbe a vihar. A gabona- és gyümölcsstermet teljesen megsemmisült.

Egy gyorsvonatnak a nyílt pályán valamennyi ablakát beverték a jégdarabok és több utast megsebesítettek.

Prágából jelentik: A tegnapi vihar Gablonz és környékén hatalmas pusztítást vitt végbe, a jégverés használhatatlanná tette az utakat. A telefonösszeköttetés a cseh fővárossal megszakadt. Az orkán az egész köztársaság területén nagy károkat okozott. Sok helyt az orkán 80 kilométeres sebességgel száguldott. A preraui elektromosművekbe több villámcsapás ütött be és így több város villanyvilágítás nélkül, sötétben maradt.

Több helyen meg kellett szüntetni a vasuti forgalmat, mert a vonalat elzárják a sínekre ledöntött telefonpoznák.

A vihar egy vonat három kocsiját Gablonz közelében lesodorta a töltésről, tíz ember súlyos sérülést szenvedett.

Prágából jelentik: Az ország északi részén

politikája következtében, az eddigi elhelyezési piacokról (itt főleg Csehszlovákia jött számításba), teljesen lemaradtunk, de lemaradtunk az osztrák, svájci és német lisztpiacokról is s így sem nyers anyagban gabonákban, sem örleményben sehová menni nem tudunk. Gyors és érélyes segítségre lenne szükség, mert különben — mint mondani szokás — saját zsinunkba fulladunk bele.

Az aratás az ország egyes korábban erő helyein már kezdetét vette s vélemények sze-

borzalmas vihar dühöngött. A prágai meteorológiai intézet vizsgálata szerint, a vihar óránként száz kilométer gyorsasággal száguldott és négyzetméterenként hatvanöt kilogramm sullyal nehezedett a tárgyakra.

Pardubizban és környékén rengeteg házat ledöntött az orkán. Egy templomtornyot összerombolt, amely rázuhant a templom épületére, amelynek teteje beszakadt. A viharok ezen a helyen öt halálos áldozata van.

Prossnitzban a vihar egész sor házat rombolt le és Okrosin községben egy harminc méter magas templomtornyot döntött le. Ezen a környéken szalmalmokat ragadott el és borzalmas pusztításokat okozott a temetőben. Márvány sírköveket borított rá a beton kriptákra, amelyek beszakadtak és összezúzták a koporsókat is. Számos helyen

a betontömegek által összelapított holttestek szabadon fekszenek és iszonyatos büzt terjesztenek. Az autókat, amelyeket a vihar utban talált, felborította és rengeteg halálos szerencsétlenség történt.

Az orkán által okozott károk megmérhetetlenek. Berlinből jelentik: Németországban és Württembergben olyan vihar dúlt, amilyenhez hasonló itt még nem volt.

Tyuktozás és diónagyságu jégdarabok hulltak és tönkretették az egész termést.

Az Odera melletti Neusalzban a vidék egész termése tönkrement. A kár óriási. Az uccákon tízezerszámra fekszenek a kitört ablakok és tégladarabok.

Salzburgból jelentik: Salzkammergut mellett is óriási vihar tombolt. A kár itt is felbecsülhetetlen. Mirabel mellett szintén igen nagy volt a pusztítás.

Münchenből jelentik: Bajorországban tegnap hatalmas vihar pusztított. Az ország egyes vidékein a vihar száz százalékban megsemmisítette az egész termést. Igen sok család maradt hajléktalan, a falvakban

az uccákon valóságos bokáig gázol a lakosság a cserép és üvegtörmelékben, mert a vihar háztetőket, ablakokat szakított le.

A vihar követő hatalmas jégeső a baromfiak nagy részét elpusztította és a jégveréstől agyonütött csirkék, libák és galambok ezrei borítják az egész vidéket. Igen sok embert is megsebesítettek a tekintélyes nagyságu jégdarabok.

Moszkvai jelentések szerint, Vladivosztko kikötő szikratávirója állandóan segítyt kérő jelentéseket vesz fel. A nyílt tengeren a hajók az évtizedek óta nem tapasztalt óriási viharok miatt a

rint a jövő hét elején már országos átlagban aratni fognak. Áraparatás már folyamatban van, próbacseplések is történtek a Bánát egyes részeiben, hol 12—14 mázsás eredményről számolnak be. A zab kilátásai szintén igen kedvezőek, érése folyamatban van s 10—14 nap múlva szintén kasza alá kerül. Tengeriben, ha kötés idején egy esőt kap, nem fogják tudni elhelyezni a hozamát. Burgonya kilátásai rendkívül kedvezőek.

Schauer.

legnagyobb veszélyben forognak és eddig számos hajó süllyedt el.

Bucurestiből jelentik: Constanza megyében

óriási vihar és jégeső pusztított, amely hatalmas károkat okozott a vetésekben. Két parasztot agyonszült a villám.

Eszterházy Alice hercegnő súlyos autóbalesete.

Növére: Eszterházy Bernadette hercegnő, aki kezdő vezető, egy kanyarultnál felborított a gépkocsit. — Eszterházy Alice hercegnő, a sofőr és a társalkodónő súlyos sérüléseket szenvedtek. — Bernadette hercegnő könnyen sériült meg.

Sopronból jelentik: Súlyos szerencsétlenség történt a dinnyési országúton. Eszterházy Bernadette hercegnő maga vezette autóját, amiben Mayer János sofőrön kívül Eszterházy Alice hercegnő és Ritter Hermin társalkodónő ültek. Az autó az egyik kanyarultnál felborult. Eszterházy Bernadette hercegnő csak könnyebb sebesüléseket szenvedett, lugának,

Alice hercegnőnek azonban állapota igen súlyos, jobb karja eltört, ezenkívül koponya-

törést szenvedett. A társalkodónőnek betört a bordája, a sofőr pedig balkarján szenvedett súlyos sérüléseket.

A sebesülteket egy parasztkocsi szállította be Sopronba az Erzsébet-kórházba. Alice hercegnő állapota igen súlyos és valószínűleg karját amputálni kell. A szerencsétlenséget az idézte elő, hogy a kocsi vezető hercegnő gyakorlatlan az autóvezetésben és ennek dacára nagy sebességgel haladt.

A liberálisok és a közigazgatási reform.

Bratianu a parlamentből való kivonulást indítványozta a parlamenti csoportnak. — A liberálisok elhatározása még nem került nyilvánosságra

Bucurestiből jelentik: Bratianu Vintila ma délelőtt megbeszélést tartott a liberális párt parlamenti tagjaival a közigazgatási reformmal szemben tanúsítandó magatartásról. Bratianu indítványozta, hogy a liberálisok vonuljanak ki a parlamentből abban a pillanatban, amikor a reform általános vitája elkezdődik.

A volt miniszterelnök ez alkalommal is hangsúlyozta, hogy a liberálisok nem kötöttek paktu-

mot más pártokkal, még ha azoknak véletlenül ugyanaz is az elhatározásuk a közigazgatási reformmal szemben. Közölte még, hogy a kormány a régenstanácstól a parlamenti ülészak meghosszabbítását kérte augusztus eisejéig, hogy a sürgős törvényjavaslatok, köztük a közigazgatási reform, megszavazhatók legyenek. A parlamenti csoport elhatározása a parlamentből való kivonulást illetően, nem került még nyilvánosságra.

A cseh követ ma újból szóvátette Walkó magyar külügyminiszter előtt a Pecha-ügyet

A magyar külügyminiszter arra kérte a követ utján a cseh kormányt, hogy jelölje meg sérelmeit írásban. Békülékeny hangok a cseh sajtóban.

Budapestről jelentik: Walkó magyar külügyminiszter ma délután fogadta a budapesti csehszlovák követet, aki ismétellen szóvátette Pecha Vince letartóztatásának ügyét. Kijelentette, hogy a csehszlovák kormánynak az a felülvizsgálata, hogy

cseh kormánynak komoly szándéka likvidálni a hidasnémeti határcsúszást. A kormány álláspontja az, hogy nem nehezményezi Pecha letartóztatását, csupán azt kifogásolja, hogy a letartóztatásról nem értesítették a cseh kormányt hivatalosan. Minden valószínűség szerint, a hidasnémeti határzár egy-két napon belül megszűnik.

Prágából jelentik: A Pravo Lidu jelentése szerint a miniszterelnök utasította a közlekedési minisztert, hogy az incidens likvidálására tegye meg a szükséges lépéseket. A határcsúszás hullámai egyébként kezdenek elcsendesedni és rövidesen létre fog jönni egy platform, aminek alapján megszületik majd a megegyezés.

Prágából jelentik: Az Express című lap kifogást emel az ellen, hogy a cseh távirati iroda, amikor a magyar kormány válaszát közölte a hidasnémeti incidens ügyében, azt a kommentárt fűzte hozzá, hogy a válasz nem kielégítő. A fenti lap szerint a távirati irodának nincsen joga ilyen megjegyzéseket fűzni ehhez a kiéleződött ügyhöz, mert tartózkodnia kell a közvélemény felizgatásától.

a magyar hatóságok megsértették a Csehszlovákiával kötött közös vasúti vonalra vonatkozó egyezményt.

Az iránt érdeklődött a külügyminiszter, hogy a magyar kormány milyen elégtételre gondol.

Walkó magyar külügyminiszter válaszában annak a véleményének adott kifejezést, hogy

a magyar hatóságok a közös egyezményt nem sértették meg.

Miután azonban a követ ezt szóvátette, azt látja, hogy a csehek sérelmesnek találják. Arra kérte a követet, hogy a cseh kormány jelölje meg írásban a vélt sérelmeket és azokat vizsgálat alá fogja venni. A továbbiakban Walkó kijelentette, hogy az adott esetben

inkább a magyar kormánynak volna oka sérelemlől beszélni.

mert Csehország Hidasnémetinél megszakították Magyarországgal az összeköttetést. A külügyminiszter felhívta a követ figyelmét arra a körülményre, hogy Pecha letartóztatásával a forgalom lebonyolítása nem szenvedett akadályt. A magyar kormánynak tudomása van arról, hogy Pechát a cseh vasutigazgatóság még az incidens előtt más szolgálatba osztotta és Csap állomásról egy új tisztviselőt rendelt Hidasnémetire, aki június 28-án el is foglalta hivatalát. A kirendeltség szolgálatában tehát fennakadás nem történhetett.

Prágából jelentik: A cseh sajtó hosszasan kommentálja Pecha letartóztatását. A Slovak szerint a vasúti forgalom beszüntetése nem volt helyénvaló, mert az magával hozza a csehszlovákiai idegenforgalom lecsökkenését. Ennek pedig nem szabad megtörténnie.

Udruzal cseh miniszter lapja szerint, a

A bőrkiütések

A Kadum-kenőcs a szökeket szárítja és eltünteti, egészséges, sima bőrt csinál. Penseges minden viszketegség és bőrvulladás ellen. Sok szenvedést elkerülünk idejében használva a Kadum-kenőcsöt: ezeema, szökek, orbáncz, rüh, kiütések, horzsolások, hemoroidok, var, sümöcs ellen.

Második autobusjárat Ujarad

Megrokkant kocsik. — Megadott és elutasított kérelmek.

(Arad, július 5.) Ma foglalkozott Arad város interimár-bizottsága az újonnan beérkezett autobuszkoncessziót kérő beadványokkal. Elsősorban Novac István vállalkozó kérvényét tárgyalták le. Novac, aki az Aradul-Nou (Ujarad) község és az ujaradi híd közötti forgalmat bonyolítja le, kérvényt nyújtott be a városhoz, kérve, hogy a híd és a Piata Avram Iancu (Szabadság-tér) közötti útvonalra adjon járatengedélyt oly módon, hogy a város autbuszai mellett az ő kocsijai is közlekedhessenek. Ezért bruttó jövedelmének öt százalékát adja, ezenkívül pedig a szokásos hídvényt kiegyenlíti. Az interimár-bizottság megadta Novacnak a kért engedélyt. Erre vonatkozólag külön kérdést intéztünk Lutai Cornel dr. interimár-bizottsági elnökhöz, aki a következőket mondotta:

— A közönség érdekében feltétlenül szükséges, hogy minél több busz közlekedjen. A város most nagyon rosszul áll autbuszok dolgában. Az egyik Berliet-kocsit ki kellett vonni a forgalomból, mert egy hiányzó fogaskereket nem tudunk pótolni. Külön futár ment érte Bucurestibe, de ott sem kaptunk és most meg kell várni, míg Franciaországból küldik az alkatrészt. Ugyanígy vagyunk a Renault-autobusszal, ahol hat hónapja várjuk egy alkatrészt leszállítását és most ideiglenesen összehoztuk az eltört részt s így közlekedik a kocsi. Az aradul-nou-i vonalon járó két Ford-kocsi karosszériája pedig annyira leromlott állapotban van, hogy feltétlenül el kellett rendelni tatarozásukat. Ilyen körülmények között alig tudjuk lebonyolítani a fővárosi és Mossóczy-telepi forgalmat. Tehát a közönség érdekében cselekedett az interimár-bizottság, amikor megengedte Novacnak, hogy kocsijával az ujaradi útvonalon járjon. Az interimár-bizottság 15 napi felmondást kötött ki, úgy, hogyha kellő számú kocsival rendelkezik a város, újból átveszi a járatot.

Novac ügyével kapcsolatosan az interimár-bizottság Szokola I. kérvényét tárgyalta, amelyben az állatvásártér és a város központja közötti útvonalra kért koncessziót. Az interimár-bizottság visszautasította a kérelmet azzal az indoklással, hogy erre az útvonalra már kapott koncessziót Dragan és Iugojan a felső temetőtől Str. Mocioni (Orczy-uccán) át a református templomig. A bizottság erre vonatkozólag elrendelte, hogy Trina Mihály gépjármű aligazgató tegyen megfelelő előterjesztést.

Holnap olvassák fel az új spanyol alkotmányjavaslatot.

Madridból jelentik: A nemzetgyűlésen holnap olvassák fel az új alkotmányjavaslatot, amely 104 cikkelyből áll. Többek között a javaslat kimondja, hogy a külföldiek, akik spanyol nyelvű országban laknak, a spanyol állampolgárságot jelentősen megkönnyítve nyer-

hetik el. A kamara tagjait fele részben általános, titkos szavazás alapján választják, másik felét pedig a testületek képviselői küldik ki. A javaslat szerint a nők választók és választhatók lesznek.

15-20 százalékkal csökkentik a vámtarifát.

Tíz százalékos olcsóbbodás várható a leszállítás nyomán.

Bucurestiből jelentik: Madgearu ipar- és kereskedelemügyi miniszter tegnap adta a Monitorul Oficial nyomdájába a vámtarifák módosításáról szóló javaslatot. A lapok értesülése szerint a vámtarifákat az eddigiekhez viszonyítva 15-20 százalékkal csökkentik. Lényegesen leszállítják a gyapjúárak vámtételét, a selyemárúknál 700-ról 300-ra, illatsze-

reknél 760-ról 400-ra, selyemharisnyáknál 8000-ről 4500-ra, keztyűknél 10.000-ről 5000-ra szállítják le a behozatali vámilletéket.

Az ugynevezett supra-taxát az eddigi 20 százalékról 10 százalékra csökkentik. Általában az a nézet, hogy az új vámtarifák 10 százalékkal fogják olcsóbbá tenni az általános közszükségleti cikkek árát.

Nagy vita a kamarában a Voinic-szervezetek körül.

Duca és Goga interpellációja. — Maniu válasza. — A kamara és a szenátus mai ülése.

(Az Aradi Közlöny bucaresti-i tudósítójának távirata.) A kamara ma délutáni ülésén kisebb jelentőségű felszólalások után Duca intéz interpellációt a miniszterelnökhöz, aki a Voinic-szervezetek megalakulása alkalmával az erdélyi nemzetipárt multjáról beszélt és azt mondta, hogy ezeknek a szervezeteknek a megalakítása a párt tradícióiból folyik. Azt mondta továbbá, hogy az ifjuság inkább egy politikai párt keretében szervezkedik, mint a felforgató irányzatok prédájává hagyják. Ha a helyzet így állana, nem volna semmi mondanivalója, azonban a tények épen ellenkezőleg állanak. A Voinic-szervezetek valóságos katonai organizációk. Felolvassa a Voinicok szabályait és ezekből azt a következtetést vonja le, hogy

egy második hadsereg akar lenni, politikai párt szolgálatában.

A küzdelem ezentúl nem az eszmék, hanem a brutális erő segítségével fog folyni. (Derűtség. A kormánypart gúnyosan tapsol.)

— A községi választásoknál és a népbankok választásánál majd közbelépnek a verekedők, vagy mint Önök mondják a Voinicok.

Madgearu: Tapasztalatból beszél.

Duca kijelenti, hogy kötelessége felhívni a figyelmet a veszélyre, ami e szervezetek mögött rejlik, vagyis a polgárháborúra. A belügyminiszter bevallotta, hogy a Voinic-szerve-

Maniu újból megvédi a Voinic-szervezeteket

Ezután Maniu miniszterelnök emelkedik szólásra, általános figyelem közepette. Kijelenti, hogy nagyon örövend, amikor a liberálisok és az averescánusok védelmezik az alkotmányt. Ez az eredménye a nemzeti-parasztpárt kormányra kerülésének. Ami a Voinic alakulatokat illeti, kijelenti, hogy a parlament május 2-iki ülésén már válaszolt ebben az ügyben és a Monitorul Oficial közölte is a választ. A voinic alakulatok olyan szervezetek, amelyek nem állanak összeköttetésben a kormánnyal és a hivatalos közegekkel. Céljuk a hazafias érzés fejlesztése az ifjuságban. A Duca által felolvasott alapszabályok még a pártkongresszus jóváhagyására várnak és addig nem egyebek, mint javaslatok.

Katonai szervezkedést a kormány nem enged meg.

A liberális párt és Gogaék lekicsinylik a nagy tömeget, ezért veszedelmet látnak ezekben a szervezetekben.

Mi tiszteljük a tömegeket és előmozdítjuk művelődésüket intellektuális eszközökkel, nem fojvamedünk Goga barrikádjaihoz, sem pedig Duca csendőreihez, hanem békésen szervezzük meg az ifjuságot.

Hasonló szervezetek vannak Csehszlovákiában és Lengyelországban, de ott senkinek sem jut eszébe ezeket kifogásolni. Kifejti, hogy milyen döntő szerepük volt 1894-ben és 1905-ben a szervezeteknek. Megállapítja, hogy a jelenlegi ellenzék is megszervezte az ifjuságot. De míg a mi akciónk módja a hazát szolgálja, az Önöké nem ilyen célok szolgálatában állott. A liberális párt annak idején az ifjuságot hirszerző osztagokként szervezte meg, amelyek tiszteletbeli elnökévé Ducát választották meg, vezetője pedig Mihai, volt cluj rendőrprefektus volt. Ami a néppártot illeti, ők is siettek katonai szervezetekbe tömöríteni az ifjuságot, amely államot képezett volna az államban. Felolvassa Rascanu tábornok eredeti jelentését erről a szervezkedésről. Ime ez bizonyítja, hogy a nemzeti-parasztpárt mennyire tiszteli az alkotmányt és ki akarja a jelenlegi rendet megdönteni. Van dinasztánk és királyunk — mondja emelke-

zetek célja a kormány megvédése. A miniszterelnök sietett megcáfolni ezt az állítást és a saját tekintélyével védi a Voinicokat. Az ország védelme a mi dicső hadseregünket illeti meg. A közvélemény elégedetlen a különböző teoriákkal, magyarázatot és felvilágosítást vár.

Goga ugyanebben az ügyben interpellál és azt mondja, hogy a miniszterelnök téved, amikor Erdély tradícióiról beszél, mert a történelmi igazság egészen más. Kijelenti, hogy Erdély történelmét ismeri olyan jól, mint a miniszterelnök. Kérdezi Maniut, hogy milyen alakulatokat szervezett a magyar impérium idején.

Madgearu közbeszól és kérdezi Gogát, hogy miért szervezett barrikádosztagekat. Nem Goga az, akinek joga van az alkotmányt megvédeni, hanem a kormánypárt jogosult erre, amely tíz évig az ellenzéken védelmezte az alkotmányt.

Maniu lelkész: Gogának, aki Szászrégenben korteseket vezetett Dobrescu Aurel ellen és aki Besztercén őt (Maniu lelkészt) elrabolta, nincsen erkölcsi alapja ahhoz, hogy beszéljen.

Goga folytatja beszédét és azt állítja, hogy a cluji diákokat erőszakkal sorozzák be a voinic szervezetekbe. Végül kijelenti, hogy a régenstanácsnál kérte ezeknek a szervezeteknek a feloszlását.

dett hangon — akit szeretünk és tisztelünk s bárki fogja támadni, könyörtelen akaratunkkal fogja szembetalálni magát.

Duca kijelenti, hogy azt a hirtívő alakulatot annak idején feloszlatták, mert meggyőződtek ar-

Ma tárgyalta a bucaresti-i semmitőszék az Angel-tanács visszahelyezésének ügyét.

Angel István dr. személyesen jelent meg a tárgyaláson.

(Arad, július 5.) Városszerte nagy érdeklődés előzte meg az Angel-tanács visszahelyezésének mai bucaresti-i tárgyalását, amelyen a Legfelsőbb Semmitőszéknek kellett döntenie arról, törvényes volt-e Angel István dr. tanácsának feloszlása. Mint ismeretes, a liberális kormány annakidején feloszlatta az Angel-tanácsot. Angel István dr. volt polgármester és a tanács tagjai felebbezést nyújtottak be a temesvári tábla közigazgatási bíróságához, a feloszlátást kimondó dekrétum megsemmisítését kérve, azzal az indoklással, hogy nem volt törvényes ok a tanács feloszlására.

Megerősítette a vádtanács Chismann Benzinnel tartóztatását.

Rünföldi zárlatot kértek a Poporala biztosító vagyonára.

(Arad, július 5.) Jelentette az Aradi Közlöny, hogy az ügyészség előterjesztésére Antonini Mircea vizsgálóbíró tegnap előzetes letartóztatásba helyezte Chismann Benzint, a Poporala biztosító igazgatóját, aki a vád szerint több millió lejrel károsította meg a bebiztosított aradi kisembereket, iparosokat és munkásokat százait. Ma délelőtt foglalkozott az aradi törvényszék Janculescu—Jonescutanácsa ezzel az ügyvel és mint

vádtanács hozzájárulva a vizsgálóbíró határozatához, elrendelte Chismann ellen a vizsgálati fogságot.

ról, hogy nincsen semmi szükség rá.

Goga nincsen megelegedve a miniszterelnök válaszával, mert másról beszélt, mint amit kérdeztek tőle.

Vaida: Nem engedhetjük meg a többség provokálását. Mi szenvedtünk Erdélyért és forradalmat csináltunk Erdély felszabadításáért. Onnek nincs joga visszaélni a mi türelmünkkel. Onböl hiányzik a jóérzés.

Goga kijelenti, hogy nem válaszol az ilyen megjegyzésre és kijelenti, hogy a Voinic szervezetek forradalmi jellegűek, viszont a néppárt sohasem törekedett diktatúrára.

A szenátus ülése.

A szenátus ülésén Ioanțescu belügyi alminiszter mondotta el záróbeszédét a rendőrség és csendőrség újjászervezéséről szóló javaslat vitájában. Hangsúlyozza, hogy a kormány célja a rendőrséget a társadalmi korrupciótól mentesíteni. A parasztság bebizonyította, hogy elleusége a kommunizmusnak, ezért a kormány kommunista veszély miatt nem fog fenntartani 85 sziguranca brigádot.

A belügyi alminiszter beszéde után a szenátus megszavazza a javaslatot több módosítással és elfogadja többek között azt a módosító javaslatot is, hogy a rendőrnök joga van törvénytelen parancs végrehajtását megtagadni.

Az Untin Bower utja.

A repülőgép Grönland felé halad. — A legújabb oceanrepülés.

Newyorkból jelentik: Az Untin Bower repülőgép, amely az ocean átrepülésére indult, utközben nyomtalanul eltűnt.

Ottawából jelentik szikratávirón: Az Untin Bower a Halifax öbölénél megszakította útját, miután a sűrű ködben nem tudott tájékozódást nyerni. Később Grönland felé folytatta útját.

A tábla helyt adott a keresetnek és elrendelte a tanács állásába való visszahelyezését.

A belügyminisztérium megfelebbezte az ítéletet

a Legfelsőbb Semmitőszékhez, amely mára tüzte ki az ügy tárgyalását.

A mai tárgyaláson Angel István dr. személyesen jelent meg. A tárgyalás lefolyásáról és a Semmitőszék határozatáról azonban a ma beállott telefonzavarok miatt bucaresti-i tudósítónk jelentése a késő éjjeli órákig nem érkezett meg.

Ma, szombaton este bucsuzik
Salamon Béla
s legbrilliansabb szerepét
játssza a

„Vonósnégyes”-

ben.

a biztosító összes ingó és ingatlan vagyonára vagy a bárhol levő pénzére kérte a bűnyíl zárlat elrendelését.

Mircea Antonini vizsgálóbíró a tanuknak egész tömegét idézi be ebben a bonyolult bűnygyben és a vizsgálat előreláthatólag még több idej

Az új beosztású országos vásár premierje és arról egy cikk

Rosszul sikerült a nyári vásár. — Lassan ez is kimegy egészen a divatból.

(Arad, július 5.) Ez a néhány sor éppen úgy visszatér alkalomról-alkalomra, mint ahogyan maga az alkalom: a vásár.

Tradicionalis elnevezése úgy hívja: országos vásár, ám egy pillanatra sem szabad azt hinni, hogy amikor Aradon országos vásár van, akkor felcíhelődik a buzeui, vagy sucevai paraszt, hogy itt sózza el portékáját, hogy itt vegyen új lábbelit, mert bizony ezzel az országos vásárral úgy áll a dolog, hogy legfőbbjében néhány közeli falu parasztja próbálkozik meg vele és valójában az országos vásár még csak megyei vásár se.

Igy nagyon furcsán tetszett, amidőn széjjel néztünk az ugynevezett országos vásáron, aminek most egyébként mégis van egyetlen érdekessége. Ez az első eset, hogy a főtérrel eltűntek a vásárosok sátrai és a vásár folytatódag elhelyezése megszokadt. A derekát, a régi főtéri részt meg épít két tagra vágják.

Szomorú a vásár, nekrológot kell hát írni róla. Mert csak szomorúság lehet akkor, ami-

dőn a városrendészeti boncolás halálra fűrészelte a sátorozás lényegét: a vásárt és talán a mult fakuló emléke lassanként teljesen el is tűnik a város életéből. Isten bizony nem kár érte, csak az emlék fáj, a zsidobongásé, meg az Olesó János haccacárójáé.

Hol vannak azok az idők? A Ferenc-térre telepített iparcikkesek már hat órákor takarodót csináltak, a Boros Beni-tér parasztjai a Béla-téren unalmukban bánatosan tilinkoztak, a Szabadság-tér csecse-becsései hazaküldték a szomszédasszonyt, annak Pistáját, meg Magdi gyereket, mert nincs semmi szükség a segítségükre. Régen, hogy lehetett lesbenánni a sátor-sarkokon, a zsákos füstösre.

Most? Oly nyugodtan olvassa a bazáros a krajcáros irodalmat, mintha minden portékája sróffal lenne lerögzítve a sátor lapjához.

Zsebmetszés? Hát van tolongás? És aztán az első nap eső sem volt. Isten uccse: megérett a vásár az enyészetre...

Maga alá temetett egy autóbussz Ujvidéken két szerelőt.

A művezetőt valósággal összelapította az ötven mázsa karosszéria. — Borzalmas szerencsétlenség Ujvidéken.

Ujvidékről jelentik: Borzalmas szerencsétlenség történt Benatzky Antal Hunyad-ucca 22. szám alatt lévő autogarázs előtt. Egy javítás alatt álló hatalmas autóbussz, amely Ujvidék és Ruma között közlekedik, a munkások elővigyázatatlansága folytán levált az emelőkről és maga alá temette az alatta dolgozó művezetőt és sofőrt. Az óriási súlyú karosszéria csaknem teljesen összelapította a szerencsétlen embereket, akiket életveszélyes sérülésekkel a kórházba szállították.

Benatzky Antal, Hunyad-uccai garázs- és javítóműhely tulajdonos a napokban egy hatalmas személyszállító autóbusszt kapott javításra. A javításokat Holicska Árpád üzemező irányította. Reggel az autóbussz alvázának javítására került volna a sor s e célból Holicska Árpád a kocsit alá mászott, hogy a szükséges javításokat elvégezze. A javítási munkálatoknál Túr Péter, az autóbussz sofőre segédkezett.

A kocsit emelő és bókák segítségével fel-emelték s a két szerelő a differenciál javításához fogott hozzá. Holicska és Túr guggoló helyzetben végezték a munkát, miután azonban a differenciált alacsony fekvése miatt nem közelíthették meg. Holicska és Túr működésbe hozták az emelődarut. Valószínűnek látszik, hogy közben túlmagasra emelték a differenciált, mert

a következő pillanathan a karosszéria levált az emelőkről, amelyek félrebillentek s a hatalmas karosszéria teljes súlyával maga alá szoritotta a két szerencsétlen embert, akiket guggoló helyzetben ért a szerencsétlenség.

A karosszéria leszakadása olyan váratlanul történt, hogy a két embernek még annyi ideje sem volt, hogy a földre lapuljon, amely esetében talán megmenekültek volna a komolyabb következményektől. Így azonban

a lezuhanó karosszéria Holicska Árpád fejét érte s a rettenetes súly csaknem összelapította a szerencsétlen embert, aki eszméletlenül terült el a kocsit alatt.

Túr Péter, aki a kocsit jobbra eső részén dolgozott, a leszakadt kocsit alváza alatt, még idejekorán kimászott, így is azonban súlyos sérüléseket szenvedett a mellén.

Időközben kiszaladt a garázból Benatzky Antal és Bachinger József, az autójavítóműhely volt tulajdonosa, aki a munkások és emelőrudak segítségével felemelte a súlyos kocsit s nagy erőfeszítések árán kihuzta onnan a két elalélt embert.

Holicska Árpád feje teljesen megfeketedett, az orrán és száján vérsugarak szöktek fel, hátgerincét valósággal összelapította a súlyos teher.

Holicska a kórházban magához tért s kihallgatása folyamán elmondotta, hogy senkit sem terhel felelősség a balesetért, melyet egyébként kizárólag az ő saját vigyázatatlansága idézett elő.

Sebesülése súlyos és életveszélyes, míg Túr Péter állapota kielégítő.

Elnapolták a temesvári munkástüntetések ügyében a főtárgyalást

Temesvárról jelentik: Nagy érdeklődés mellett kezdte meg a temesvári törvényszék a temesvári véres munkástüntetések ügyében a főtárgyalást. Kilenc óra után nyitotta meg a tárgyalást Jonescu elnök. A per 59 vádlottja közül 49 letartóztatásban van.

Az elnök megállapította, hogy a szabadlábban lévő vádlottak közül hárman nem jelentek meg, hasonlóképpen néhány tanu is hiányzott. A védők kérték a tárgyalás megtartását, miután az előreláthatólag napokig el fog tartani.

Csak a jövő héten lehet végleges képet kapni az érettségi vizsgák országos eredményéről.

Az eddigi jelentések szerint a tanulók 60 százaléka sikeresen érettségizett. — Bucurestiben megbuktak a Iorga fiát. — Iorga intervenciója.

Bucurestiből jelentik: A közoktatásügyi minisztériumhoz beérkezett eddigi jelentések szerint a baccalaureatusi vizsgák eredményei kielégítőeknek látszanak. A tanulók több mint 60 százaléka sikerrel tette le a vizsgát az eddigi eredmények szerint. Végleges képet csak a jövő hét folyamán lehet majd alkotni, mert a szóbeli vizsgák hétfőig tartanak.

Iorga tegnap megjelent a közoktatásügyi miniszternél és Costachescu minisztertől felvilágosítást kért a bucaresti-i Sf. Sava liceum-

Utolsó napok. 21
CIRQUE KRATEJL
a volt Béla-téren.
Ma, szombaton és holnap, vasárnap d. u.
nagy családi és gyermek-előadás.
Este 9 órákor nagy díszelőadás, díjhírközéssel összekötve

Irodalom és művészet

* Heti műsor. Szombat este: Salamon Béla és társulata fellépte (premier helyárok.) Vasárnap délután 4 órákor: János vitéz (operett, 10, 20, 30, 40, 50 lejes helyárok.) Este 9 órákor: Az utolsó Verebely-lány (operett, Mayer Kató, a szegedi színház szubrettjének vendégfellépte.) Hétfő: Tábornok (szintmű, 10, 20, 30, 40, 50 lejes helyárok.) Kedd: Párisi divat (operett, 10, 20, 30, 40, 50 lejes helyárok.) Szerda: Vetélytársak (dráma-utánság.) Csütörtök: Aranyhattyú (operett, 10, 20, 30, 40, 50 lejes helyárok. Szabó Eszti felléptével.)

* Ma este bucsuzik el három napos sikerrel után Salamon Béla a nyári szinkörben és társulata a legszebb emlékeket viszi Aradról. Arad közönsége mindvégig a legkitüntetőbb melegséggel honorálta a Salamon-estéket, amelyek sokáig feleltethetetlen élményként maradnak bennünk. A ma esti bucsun is elfátsza híres szerepét Szőke Szakáll Vonósnégyesében, amelyben ugyszólván először ismerte meg a közönség Budapesten. A bucsustre már csak mérsékelt számú jegyek kaphatók a téli színház jegypénztárában.

* Egy friss, fiatal és nagyon tehetséges művészlány: Mayer Kató számol be vasárnap este az aradi közönségnek. Az Aradról elindult és rövid idő alatt nagy karriert befutott szőke Kató tanubizonyosságot tesz az aradi közönség előtt, hogy cseh-szlovákiai sikerei és legújabb szegedi szerződése teljesen indokoltak. Egyik legjobb szerepében. Az utolsó Verebely-lány Sáriában lép a közönség elé, amely nagy érdeklődéssel várja a szép szubrett vendéglátását.

* Vasárnap délután, hétfőn a közönség népszerű helyáru előadások a színházban. Az igazgatóság kedvezni akar a közönség minden rétegének és egészen olcsó helyárrakkal (10, 20, 30, 40, 50 lejesek) három előadást ad az aradi közönségnek. Vasárnap délután 4 órákor Kacsóh Pongrác örök-szép operettje, a János vitéz megy, hétfőn este a Tábornok kerül színre, Zilahy Lajos háborus szintmüve, míg kedden este a remek Békffy-Lathay-operett: a Párisi divat a műsordarab.

tani és indítványozták több bucaresti-i politikus, Valda belügyminiszter, a temesvári prefektus, valamint a tüntetéseken résztvevő karhatalmi század parancsnokának beidézését. Az ügyész ellenezte a tanúk beidézésének elrendelését.

A törvényszék másfélórás tanácskozás után a tárgyalást elnapolta.

A tárgyalás határnapját hivatalból fogják megállapítani.

hoz kirendelt baccalaureatusi bizottság működéséről. Iorga a bizottság működését súlyos kritika tárgyává tette, eltekintve attól, hogy a bizottság kitünően tanuló fiát, Iorga Valentint visszavetette, a bukasi arányszám ennél az intézetnél olyan nagy volt, hogy az eredmény semmiképpen sem felel meg annak az ígéretnek, amit Costachescu a baccalaureatusi törvényt módosító javaslat vitájánál tett. Iorga közbe lépésének eredményét általános érdeklődéssel várják.

Motorcsónakkal az Óceánon át.

Egy norvég fiatalember vállalkozása.

Bostonból jelentik: Turner Dávid 23 éves norvég fiatalember egy motorcsónakon neki-vágott, hogy átszelje az óceánt. Végcélja Le Havre és két hónap alatt szándékozik oda eljutni.

Julius 7-én, vasárnap Somér nap a zsidó iskolában

Előadások kezdete: délelőtt 11 órákor,
délután 6 órákor, este 9 órákor, délután fél 11
neolog t. plomban

Nagy előkészületek a vasárnapi magyarpárti gyűlésre.

Az aradi katolikus gimnázium ügyében tartandó nagygyűlésen Széll Lajos dr. elnököl. — Barabás Béla a vidéki pártgyűléseken vesz részt.

(Arad, július 5.) Nagy előkészületek folynak az aradi magyarság körében a vasárnapi, a Fehér Kereszt nagytermében tartandó gyűlésre, amelyen a katolikus gimnázium nyilvánossági jogának ügyével foglalkoznak. A gyűlésen Arad és Aradmegye magyarságának vezető egyéniségei vesznek részt.

A vasárnapi nagygyűlésen Barabás Béla dr.,

az aradi magyarság ősz vezére azonban nem elnökölhet, mert aznap Nagyzerinden, Vadászon és Feketegyarmaton pártgyűlés lesz, amelyen Barabás Béla, Takácsy Miklós és Boros János vesznek részt. A Fehér Keresztben tartandó ülésen így dr. Széll Lajos, a Magyar Párt ügyvezető-elnöke elnököl.

Súlyos érdekellettek Románia és Jugoszlávia között.

Jugoszlávia mindenáron be akarja olvasztani a román kisebbséget. Lehetőleg a megoldás a legfontosabb balkáni problémákban

(Az Aradi Közlöny belgrádi tudósítójától.) A legfontosabb balkáni problémák ügyében már évek óta folynak tárgyalások az érdekeltek között, anélkül, hogy remény lenne a meg egyezésre. Így legutóbb hónapokon át tárgyalat Szalonikiben egy jugoszláv—görög konferencia vasuti és kikötői kérdésekben. Junius végén a tárgyalások megszakadtak és a görög bizottság vezetője Athénbe utazott a szerb delegáció írásbeli javaslatával, hogy erre a görög kormány megtegye ellenjavaslatát.

Tavasszal Pirothban hetekig tárgyaltak a jugoszláv és bolgár kormányok megbízottai, megállapodásokat is kötöttek, de ezeknek ratifikálását azóta hiába várja Bulgária, mivel a belgrádi kormány egyáltalán nem törődik velük.

Két év előtt szintén hónapokig tartó tárgyalás után Románia és Jugoszlávia kölcsönös egyházi és iskolai autonómia tervezetében állapodtak meg a romániai szerb, illetőleg a jugoszláviai román kisebbségekre vonatkozólag.

A megállapodások azonban mindmáig sem léptek életbe és Jugoszláviának eszé ágában sincsen azokat végrehajtani.

A belgrádi külügyminisztérium félhivatalos napilapja, a „Pravda“ a minap fokozott figyelemre méltó vezércikket közölt, amely mindennél jobban megvilágítja Jugoszlávia való érzelmeit Romániával szemben. A „Pravda“ kiméltelenül megtámadja azokat, akik

„bűnös mulasztást és igazságtalanságot követtek el akkor, amikor a határok megszabásakor megengedték, hogy a szerb nemzet hősei továbbra is idegen földben nyugodjanak“.

Ez a hivatalos belgrádi álláspont és a szerb közvélemény megnyilatkozása és ebből érthető, hogy miért nem ratifikálták Belgrádban azt az említett kulturautonómiai egyezményt, amelyet Marinkovics jugoszláv külügyminiszter és Emandi belgrádi román követ aláírtak.

A világháború vége felé az antant a Bánságot odaigérte úgy Szerbiának, mint Romániának. A békekonferencián azután kompromisszum jött létre, a keleti rész Temesvárral Románia birtokába került, a nyugati rész Nagybecskerekkel viszont Jugoszláviának jutott.

Román uralom alatt azonban mindössze csupán 45.000 szerb él. Jugoszláv uralom alatt viszont nemcsak a Bánságban élő románok száma nagyobb, de Oszkerbiában is tekintélyes román kisebbségek találhatók.

Igy a Timok völgyében és Macedóniában. A román uralom alatt élő 45.000 szerb autonómiajárt

Beigrád nem hajlandó lemondani mintegy 200.000 román asszimilálásáról.

A két ország között ezenkívül függőben van még az egykori bánsági határőr-ezred vagyonának felosztása, a Bega hajózásának problémája, a bánsági vasutösszeköttetések és néhány gazdasági probléma. Most újra tárgyalások folynak Bucarestben a két állam delegátusai között. Ugyáltszik azonban, hogy ezek a tárgyalások sem hozzák meg a megegyezést, mivel Belgrád nem akar koncessziót tenni Romániának egy igen fontos gazdasági kérdésben. Nem akarja megadni Romániának a tranzit-engedélyt jugoszláv területen élőállatok szállítására Bécs és Szaloniki felé. Ezeknek a vonalaknak igénybevétele rendkívül megköny-

nyvitene az erdélyi és bánsági marhakivittelt, olcsóbbá tenné a szállítást, kevesebbet vesztené az élőállat súlya és így az erdélyi és bánsági tenyésztők és szállítók magasabb árakat érhetnének el. Belgrád azonban erről mitsem akar tudni és nem hajlandó Romániát gazdaságilag erősíteni.

Tűz a berlini rádióadóban.

Berlinből jelentik: A Potsdamerstrassen lévő Funkhaus földszintjén, közvetítés közben ma egynegyed tíz órakor tűz ütött ki. A földszinti helyiségben szereplő ötven személy a füstszag miatt nyugtalanodni kezdett és a leadást abbahagyta. Majd kutatni kezdtek a füst eredete után és megállapították, hogy rövidzárlat következtében az egyik helyiségben elhelyezett nagymennyiségű gramfonlemez lánggal égett.

Az előhívott tűzoltóság rövid időn belül eloltotta a tüzet, így sok lemez, gramfon és rádiókészülék égett el. A közvetítést röviddel azután folytatták.

Ma délután véget értek az érettségi vizsgák Aradon.

Negyven százalékos a bukási arányszám.

(Arad, július 5.) Ma délután Aradon befejeződtek az érettségi vizsgák. Reggel az utolsó, ezuttal tizenhárom csoport járult a bizottság elé és estére kifüggesztették az utolsó nap eredményét is, amely szerint a tizenhárom maturánsból három bukott el s így összesen az egész vizsgaeredményt, a szóbelire engedett 73 diákból 12 nem tudott megfelelni a követelményeknek.

Ha tekintetbe vesszük, hogy az írásbelire 103 érettségiző jelentkezett s itt 30 a szóbeli-

nél pedig 12 maturáns, vagyis összesen 42 d'ák verezett el, akkor a bukási arányszám Aradon 40 százalékos, amiből ismét csak azt lehet megállapítani, hogy a baccalaureatus Aradon ezidén is súlyosan megrószálta a diákokat.

A mai napon a következő jelentkezők mentek át: Groza Pompilius, Kalkó Károly, Raduly István, Szalai Andor, Avramotiu Maria, Rotariu Delian, Szarkovics Anna, Telescu Aurora, Dimoci Floarea, Marsicu Cornelia.

Két feleség harcol egy világhörűli magyar repülőért.

László Fülöp Arnoldot, aki jelenleg Priscilla Dean, a híres hollywoodi filmsztár férje, beperelte első felesége, mert elvált tőle.

(Az Aradi Közlöny newyorki levelezőjétől.) Az amerikai világhörűli repülés magyar származású híres pilótájának, László Fülöp Arnoldnak érdekes családi botrányával foglalkoznak napok óta az amerikai lapok. László, aki az Északamerikai Egyesült-Államok hadseregének repülő-hadnagya, tavaly ugyanis elvált első feleségétől és csakhamar Priscilla Deant, a nagyszépségű és híres hollywoodi filmsztárt vezette oltárhoz. László hadnagy első felesége most megtámadta a tavaly kimondott válást és beadványában azt kéri a bíróságtól, hogy semmisítse meg férjének Priscilla Dean-nel kötött második házasságát.

Periratában azt állítja, hogy László az ő tudta és hozzájárulása nélkül vált el tőle, ő semmiféle bírósági idézést nem kapott, a vá-

lóperi tárgyalásokon nem vett részt és nélküle hoztak ebben az ügyben ítéletet. — Szerinte László hamis adatok felhasználásával érte el a válás kimondását, miért is a második házasság megsemmisítését kéri, amelyről csak utólag értesült, amikor Lászlótól Hollywoodban levelet kapott, amelyben tudtára adta, hogy elvált tőle és csakhamar újból törvényesen megnősült.

Az atlantai bíróság az összel fogja tárgyalni az érdekes ügyet. A nagy newyorki lapok evvel kapcsolatban közlik Priscilla Dean nyilatkozatát, amely rágalomnak minősíti az első feleség állításait és közli, hogy ő is megjelenik a tárgyaláson és harcolni fog jelenlegi férjének megtartásáért.

APOLLO MA, SZOMBATON 5, 7 és 1/10 órákor URANIA

„Erkölcsek“

szatirikus komédia színes műfelvételekkel.

Főszerepben:

JAKOB TIEDTKE, HARRY HALM és ELLEN R. CHTER

Olcsó 10, 15, 20 és 5 lejes helyárakkal.

Premier! Premier!

EGY RENDORKAPITÁNY NAPLÓJÁBÓL.

Izgalmas és kalandos részletek egy amerikai rendőrtiszt életéből.

HIREK.

Utazás a meleg körül.

— Vége az esőnek, nekem beteleggzett...
Esőernyőkészítő.

— Há! Istennek, hogy kiderült, sőt a nap, nekem is lesz kenyérem...
Nyári vendéglős.

I. betörő: Miért hagyta, hogy elfogjanak?

II. betörő: No hallod, jobb most a hűvösön...

Leány: Mi az oka, hogy ma olyan hideg vagy hozzám?

„Ő”: Azt akarom, hogy ne legyen meleged.

Orvos: Mit evett?

Beteg: Gyümölcsöt.

Orvos: Sokat?

Beteg: Igen. Nem bírtam a meleget. Az akartam, hogy kúljelen a hideg...

Szerkesztő: Miért használ folyton a cikkben ilyen kifejezéseket, mint: „vértagsztó látvány, tagyos tekintet, oly hideg mint egy jégcsap, stb?”

Munkatárs: Azért, hogy a közönséget egy kissé felűdítsem...

Szerző: Kritikus ur azt írta, hogy a közönség hűvösen fogadta a darabot.

Kritikus: Hát nem nagy siker ez ebben a nagy melegben?

— Maga mindig azt mondta, a lég hátán is megél.

— Az télen volt, akkor Forcsolyapályán voltam.

— No és most?

— Maga nevetni fog. Nincs bajom a meleggel. Adagoló vagyok egy jéggyárban...
(sejk.)

— Az erdőlyi szigurancák új vezérfelügyelője. Clujról jelentik: A régenstanács az erdőlyi szigurancák vezérfelügyelőjévé Sava Cornélt nevezte ki, aki hosszú időn át helyettese volt dr. Bianu Jenőnek.

— Gafencu tárgyalásai a bucuresti-i görög követtel. Bucurestiből jelentik: Gafencu külügyi államtitkár ma hosszabb megbeszélést folytatott Görögország bucuresti-i követével: Ollas-szal Romániának és Görögországnak a jóvátételi kérdésben fogantatandó közös lépéseiről.

— Új hadnagyok Aradon. A hivatalos lap ma Aradra c. lezett száma több katonatiszti kinevezést közöl. Az új tisztek most végezték el a különböző tisztiiskolákat. Az aradi 93-as gyalogezredhez a következőket nevezték ki: Hora Iustin, Szabó Pál és Costea Iustin hadnagyokat; a 13-as calarasokhoz: Ghika Constantin, Parov György, Popovici Axente és Hinta Vasil hadnagyokat és az 1-es rosiorokhoz: Bradin Marin hadnagyot nevezték ki. A 93-asokhoz számvevőhadnagynak Tandereanu Mihály került.

— Megnyílt a magyar–finn távbeszélővonal. Budapestről jelentik: Ma délelőtt tíz órakor nyílt meg a magyar–finn távbeszélővonal. A vonal Budapestet köti össze Helsinkivel, Berlinen és Stockholmon keresztül. Elsőnek a magyar postagazgató: báró Szalay László beszélt. Palgreen finn kollegájával. A vonal este 19 órától reggel 8 óráig van nyitva. Egy beszélgetés 12 pengő 90 fillérbe kerül.

Az emellett nyarról visszamaradt ruhákat a LUX étal ismét ujjakká varázsolhatjuk.

Okos és jólöltözött hölgyek könnyű és értékes ruháikhoz csak LUX — ot használnak.

A LUX ártalmatlan, kár nélkül mos, a szöveteket megtisztítja és olyan puhává teszi, mint új korokban voltak. A gyapjuszöveteket nem huzza össze és a selyemzálakat nem teszi érdessé. Ezekért nem csoda, ha minden hölgy így kiált fel: „LUX — ot használni az egyetlen élvezet!”

A finom szövetek gyárosai hasonlóképpen nyilatkoznak:

„Biztosan jól jár, ha finom dolgait LUX — al mosza. Önnek tudnia kell milyen jó és tiszta a LUX.”

LUX — ot nem lehet kapni seholsem kimerve, hanem csakis eredeti csomagolásban.

Ára mindenütt:
Nagy doboz Lei 30.—
Kis doboz Lei 15.—

LUX



LAWSON BROTHERS LIMITED, POPE SQUARE, ENGLAND

2745

— Földrengés Japánban. Tokióból jelentik: Wakayana környékén tegnap heves földrengés pusztított.

— Egy szegedi orvostanár hirtelen halála. Szegedről jelentik: Szabó József orvostanár ma délelőtt az uccán összeesett és meghalt. A tragikusan elhunyt tanár az elme- és idegklinika igazgatója volt.

— A Vatikánnal létrejött a megegyezés és mégis áll a harc Mexikóban. Mexikóból jelentik: A Vatikánnal kötött megegyezés ellenére, a katolikus forradalmárok egy csoportja még mindig folytatja a harcokat. A kormánycsapatok Pedro felkelővezért ma elfogták és nyomban kivégezték.

— Gyakorlatra mennek őszig a jegyzőtaniolyam növendékek. Julius 15-én véget ér az aradi jegyzőtiskola idei tanéve. Az iskola hallgatóit dr. Lázár Ágoston alispán, az iskola igazgatójának rendeletére a különböző községekbe küldik ki, hogy ott gyakorlati közigazgatást tanuljanak. A jegyzői vizsgák szeptember 15-én lesznek.

— Háromhavi fogházra ítélték nemzetgyalázasért Budapesten egy német állampolgárt. Budapestről jelentik: A bíróság ma Morgenstein Vilmos német állampolgárt a magyar nemzet megsérteséséért három havi fogházra s büntetésének kitöltése után az országból való kiutasításra ítélte.

— Csorba Géza készíti el Ady pesti szobrát. Budapestről jelentik: A kormány megbízta Csorba Géza szobrászművészt, hogy készítse el Ady Endre szobrát. A szobrot november 22-én, Ady születésnapján fogják leleplezni a nagy magyar költő sírján.

— Felakasztotta magát. Ma reggel telefonon jelentette a csendőrség az ügyészségen, hogy Vanciu Mária kladvói lakos öngyilkosságot követett el és kertjének egyik fájára felakasztotta magát. Mire az öngyilkosságot felfedezték, már halott volt. Az ügyészség a temetési engedélyt kiadta.

— Szenzációs zenekarok hangversenye a Dácia és Városi kávéházakban. Mától fogva érdekes szenzációja lesz Aradváros két kávéházának. Ugyanis a Dácia és a Városi kávéházakban naponta felváltva a világhírű wieni Café Sacher orosz Jazz-zenekara a hitneves és közkedvelt Vörös Feri zenekarával fognak hangversenyezni. Ma, szombat este az orosz zenekar a Városiban és Vörös Feri zenekara a Dáciában hangversenyeznek.

— Magzatot találtak a mezőn. Az aradi ügyészséghez ma jelentés érkezett, hogy Mutasesti község határában egy 4–5 hónapos magzatot találtak az aratásba igyekvő munkások. A csendőrség megindította a nyomozást.

— Felfüggesztették a kisjenői végrehajtót. Az igazságügyminiszter Ciupuliga György aradi járásbírói végrehajtót, aki legutóbb Kisjenőn működött, különböző szabálytalanságok miatt két hónapra felfüggesztette állásától.

— Az új menetrend sérelmesen érinti a csermőieket. Nemhogy javult volna, hanem még romlott az összeköttetés az új vasuti menetrend szerint Csermő és Arad között. A régi menetrend szerint az esti arad-brádi személy és gyorsnak is volt csatlakozása az este 9 óras csermői vonathoz, az új menetrendkésztők azonban ezt elvetették. Így az esti arad-brádi gyorsal utazó közönség arra kényszerül, hogy másnap reggel 9 óráig Borosjenőn rostokoljon, vagy pedig autóval menjen Csermőre. A másik sérelem, hogy az új menetrendből kifejeztették a reggeli vonatot, mely Csermő és vidékéről Borosjenőbe vitte azokat, akiknek a bíróságnál, vagy más hivatalokban volt dolguk. Most arra vannak kényszerítve, hogy hajnalból a borosjenői uccán várják a hivatalok nyitását. Az új menetrend sérelmes intézkedéseit méltán kelettek elkeseredést az érdekelt községek lakóiban, kik is elhatározták, hogy sérelmeiket kérvénybe foglalják s azt szombaton egy küldöttség viszi Aradra, ahol kérni fogják a menetrend korigálását s az új vonatok beállítását.

— A Tiszába ölte magát. Szegedről jelentik: Ma délelőtt egy jól öltözött, huszonöt évesnek látszó fiatal ember a Tisza partján hirtelen levetkőzött és belevetette magát a folyóba. Mentőcsuhakkal siettek kimentésére, de az öngyilkos elmerült. A parton hagyott kabátjában egy levelezőlapot találtak, amelyen ez állott: „Felebarátom, viseld e ruhát több egészséggel, mint én.” Az öngyilkos kilétét még nem sikerült megállapítani.

Nemzetközi

LAWN-TENNIS verseny

július 10-14-én

Hellas Sport Club pályáján.

II. oszt. számokra is nevezéseket 8-ikáig elfogadunk.

— Amerikai párbaj miatt lett öngyilkos a debreceni teológus. Debrecenből jelentik: Hajduböszörményben Kiss József theologus mellbelőtte magát. Tettének okát annak idején titok fedte, most azután szülei feljelentést tettek ismeretlen tettes ellen, akivel Kissnek amerikai párbaja volt, szerelmi ügyből kifolyólag. A vizsgálatot bevezették.

ERZSEBET SLÁGERMOZGÓ

Ma délután 5, 7 és 10-kor Premier!

A diadalmas sikerű exsuper világláger

„Iwangorod”

Maria Jakobini, Angelo Ferrari, Gabriel Gabrio-val

10, 15 20 és 25 lejes helyárrakkal.

MAROSPARTI MOZGO

Ma nagy premier!

John Gilbert

John Crawford és Ernest Terrance-val

„A TENGHER SÁTÁNJA”

Olcsó helyárrak.

Jóni CAENIN ANNA Jóni

Greta Garbo-val.

— Ben Aroly bey szombat délután előadást tart az Ujságírószervezet segélyalapja javára. Ben Aroly bey holnap, szombaton délután ismét előadást tart az aradi nyári szinkörben. A világhírű hipnotizőr, telepátikus és éberszuggesztiós mester, nagyszerű kísérleteivel már bámulatba ejtette Aradváros közönségét és számosan vannak olyanok, akik a zsúfolt házak miatt nem gyönyörködhettek a mester produkcióiban. A szombati előadásán, amely 6 órakor kezdődik, teljesen új kísérletekkel fogja szórakoztatni a közönséget. Az előadást, amelynek jövedelmét az Ujságírószervezet segélyalapja javára ajánlotta fel, a legnagyobb érdeklődéssel várja a közönség.

— Szédelgés hangzatos rádióhirdetésekkel. Az aradi kereskedelmi és iparkamara közli, hogy Graeb és Rottloff berlini cég több román állampolgárt megkárosított hangzatos reklámok útján. A hiszékeny közönség megrendelte a hirdetett rádiókészülékeket, előre beküldte a vételárat, a cég azonban nem szállított semmit. A berlini követségünkél tett közbenjárás alapján a német hatóságok eljárást indítottak a cég ellen.

— A nyugdíjasok figyelmébe. Felhívjuk az állomáson fizetett volt MÁV nyugdíjasokat, hogy nyugdíjgyűlkben teendő további eljárások megbeszélése végett folyó hó 7-én, vasárnap délelőtt fél 10 órakor az egyesület helyiségében megjelenni sziveskedjenek. — Az esküt nem tett volt MÁV és közszolgálati alkalmazottakat felkérjük, hogy a kerületi nyugdíjmegállapító bizottságtól időközben megérkezett végzéseiket ugyancsak folyó hó 7-én délután, a hivatalos órák alatt, egyesületünk titkáranál adják át. Értesítjük özvegy Öri Ferencné, hogy az állomás iktatóhivatalában jelentkezzen. Az elnök ség.

— Soffőrvizsga Aradon. A rendőrség közlekedési ügyosztálya tudomására hozza az érdekelteknek, hogy folyó hó 12-én délután 3 órakor soffőrvizsga lesz a központi rendőrség épületében.

— A prefektus különös autókalandja Sinaia közelében című cikkünkre vonatkozólag Miclosi Aurel iskolaigazgató annak közlését kéri szerkesztőségünkötől, hogy nem ő volt a múlt héten a prefektus autóján, amely csaknem szerencsétlenség áldozata lett egy nyul miatt Sinaia mellett.

— A lipcai kereskedelmi egyesület jubileuma. A Lipovai Kereskedők Egyesülete július hó 7-én ünnepi fennállásának 25 éves jubileumát ünnepi keretek között, Bocu Sever bánati miniszter védnöksége alatt. A jubileum programja a következő lesz: Délelőtt 10 órakor a Central-szálló éttermében díszközgyűlés, 1 órakor bakett Lippafüreden, délután 4 órakor ugyanott konferencia a kiskereskedők problémáiról, utána hangverseny, futballmérkőzés, este tűzijáték és tánc. Az ünnepségen résztvesznek Bocu Sever miniszter kívül az aradi, temesvári, váradai egyesületek, szövetségek és kamarák elnökei.

— Csizsolt üveget vett gyémánt helyett. Bécsből jelentik: Egy kanadai szállodatulajdonos ma feljelentést tett a rendőrségen, hogy 58 darab csizsolt üveget adtak el neki 1500 dollárért gyémánt gyanúnt.

— Kirándulók figyelmébe. Vasárnap, július 7-én nyári ünnepély Bogdarigóson. Gyönyörű kirándulóhely, elsőrendű jazzband, tánc reggelig. Kitérő konyha, olcsó árak.

— Különös történeteket tudnak az öreg bányászok a bánya-életéről. Zuhan a riporter lefelé a feneketlen lyukba s míg szíve vadul ver, hallgatja a vén, örök veszélyben élő szerencse-vadászok meséjét és ceruzája sebesen jegyez. A szénről — amely nemrég még az a világhatalom volt, amely ma a petroleum — közlő színes és izgalmas cikket és érdekes képeket a Lantos Magazin új, július 1-i száma, strandriport, Hofburg-regény, nagy, nyolcoldalas színes offset-képmeléklet, Móra Ferenc, Juhász Gyula, Markovits Rodion, Pásztor Árpád, Oláh György írásai, aratóképek, sport, humor és kozmetikai rovatok, fényképpályázat teszik változatossá és gazdaggá a számot. A Lantos Magazin ára számonként 40 lej. Ma már mindenki az új magyar írást látja benne, amely külföldi Magazinok közkelettségének megfelelően, a magyar közönség kedvelt szórakozása lett.

Henderson beszéde a Rajna-vidék kiürítése érdekében.

Chamberlain az angol-orosz diplomáciai viszony felvételéről. — Az alsóház mai ülése.

Londonból jelentik: Az alsóház mai ülésén Henderson Artur angol külügyminiszter nagy beszédet mondott a Rajna-vidék kiürítésével kapcsolatban. Kifejtette, hogy Németország eleget tett a békeszerződésben előírt kötelezettségeinek és ezért a világbéke megővése érdekében is fontos, hogy a Rajna vidékét haladéktalanul és nem részletekben ürítsék ki.

Ezután Chamberlain Austin az orosz kérdésben szólalt fel. Kifejtette, hogy ő sohasem zárkózott el attól, hogy Anglia Oroszország-

gal felvegye a diplomáciai viszonyt. Azonban az oroszok sohasem mutattak sem őszinteséget, sem előzékenységet ebben a kérdésben. Az angol kormány nem várhatja, hogy az ország területén államellenes propagandát folytassanak és nem engedheti meg, hogy egy idegen hatalom belső ügyeibe avatkozzék. Ezért helyesnek tartja, ha a diplomáciai viszony felvételének tárgyatáráról pontosan körvonalozzák a propaganda kérdését.

Hoover elnök öszre beszünteti a kézfogásokat

Az új elnököt fárasztja ez a tipikus amerikai jogszokás.

Newyorkból jelentik: Hoover elnök szeptembertől fogva megszünteti a kézfogásokat, amelyek rendkívül fárasztók ránézve. Mint ismeretes, minden amerikai polgárnak jogában áll a washingtoni Fehér Házban megjelenni s ott kezefogni az elnökkel. Az amerikai polgárok annyira igénybeveszik ezt a jogukat, hogy az elnök sokszor fá-

radtabb lett a kézfogástól, mintha egész nap fát vágott volna.

Hoover ugyilátszik nem hajlandó testi épségét feláldozni ennek a szokásnak. Csak még nem tudni, mit fognak hozzá a szabad amerikai polgárok szólni...

Csődöt kértek Krausz Simon bankháza ellen.

Krausz Simon eladta két villáját, szőnyeget és képeit, hogy össze hozza a hitelezők kielégítésére szükséges összeget.

Budapestről jelentik: Krausz Simon ügyeinek rendezésében váratlan komplikációt okozott, hogy

tegnapelőtt a budapesti törvényszéken csődöt kértek a Krausz Simon bankház ellen.

A csődnyitási kérvényt a Chrissoveloni s Bisthegi bécsi cég képviselőiben dr. Ulain Ferenc budapesti ügyvéd adta be és azon az alapon kérte a csődnyitást megindítását, hogy már több ízben adott halasztást 96.000 pengős követelése kiegyenlítésére, azonban többszöri ígéret ellenére a bankház nem fizet. A törvényszék a csődnyitási iránti kérvény tárgyalására rövid határnapot tűz ki és Krausz Simon meghallgatása után fog dönteni.

A csődnyitási kérvénytől függetlenül

Krausz Simon nagy erőfeszítéssel folytatja a küzdelmet, hogy megszerezze a letétulajdonosok kielégítésére még szükséges hatszázötvenezer pengőt.

Nagyon megnehezíti helyzetét, hogy a Kereskedelmi Bank, amelynek a Tébe-kvóta alapján 110.000 pengőt kellene folyósítani, a kérdést úgy akarja megoldani, hogy készpénz helyett azt a részvényt akarta kiszolgáltatni, amelyet Krausz Simon a banknál körülbelül ilyen értékben elzalogosított.

A Kereskedelmi Banknak ez a váratlan állásigazlása az egész szanálási akciót felborulással fenyegeti

még akkor is, ha sikerülne felhajtani a hiányzó 650.000 pengőt, amelynek megszerzése érdekében

Krausz Simon eladta a svábhegyi és Stefánia-utli villáját.

Ezeknek a jelentős kölcsönökkel megterhelt ingatlanoknak a vételárából körülbelül 300.000 pengő maradna a depótulajdonosok kielégítésére, míg a további 350.000 pengőt árubabocsátott szőnyegek, goblenek és képek árából akarja Krausz Simon összehozni.

SPORT.

A Ferencváros sikere Délamerikában.

Ferencváros—Fluminense 1:1 (0:1).

Rio de Janeiroból jelentik: A Délamerikában turázó Ferencváros tegnap este fényesen kivilágított pályán nagyszámú közönség jelenlétében mérte össze erejét Délamerika bajnokcsapatával, a rio de janeiro Fluminensevel. A mérkőzés mindvégig izgalmas játékot eredményezett. A mérkőzés első részében az amerikaiak erős tempót diktáltak, közben azonban a Ferencváros is elkezdett támadásokat intézett ellenfele kapuja ellen. Az amerikaiak gólya az első félidőben egy kapu előtti kavardásból esett. A második félidőben Ferencváros nagy fölénybe került és állandóan bombázta ellenfele kapuját. A csatárok azonban balszerencsével kiüldöztek. Nagy Ferencvárosfőlény után végre a 20. percben sikerült Turaynak kiegyenlítenie.

A Ferencváros ekköntetlen eredménye igen szép teljesítmény. A Fluminense néhány héttel ezelőtt a saopaulói válogatottat, amelyet a Ferencváros első délamerikai mérkőzésén 2:1 arányban győzött le, valószínűleg lehengerelte és felette megszenvedő gólarányú győzelmét aratott. A Ferencváros legközelebbi mérkőzése vasárnap lesz, amikor Brazília válogatott együttesével mér össze erejét.

Lemondott a portugál kormány.

Lisszabonból jelentik: A portugál kormány ma benyújtotta lemondását. Ez az újabb kormányválságról szóló hír nem lep meg Európát, mert hiszen köztudomású, hogy Portugáliában két-három hónaponként beadja lemondását a miniszterelnök és ez gyakran forradalommal jár. A mostani kormányválsággal kapcsolatban még nem érkezett hír arról, hogy forradalom is lenne Portugáliában.

Nem a nagy reklám csinálja a filmet
Hanem a nagy film csinálja a reklámját,

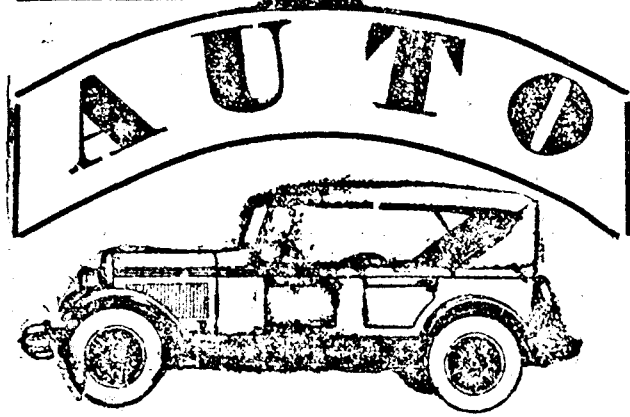
CARMEN—DOLORES DEL RIO

Minden filmek filmje!

Minden sikerek sikere!

Jön! Jön! Jön!

AZ APOLLOBA!



A nő autója.

A nők számára épített gépkocsik és motorke-
rékpárok jellegzetességei.

Mindenütt a kulturált világon — kisebb-nagyobb mértékben — a motorsportot űző hölgyvezetők szaporodását. Egyesek szemében ez talán aggályosnak látszik a forgalom biztonsága szempontjából. De ha a legújabb bécsi és párisi balesetstatisztikának hitelt adhatunk, a női motorke-
répár- és autóvezetők kevesebb bajt okoznak gépükkel a nagyvárosi forgalomban, mint férfikollégáik. Ez nem csekély mértékben arra vezethető vissza, hogy a kormányon ülő nő sokkal ritkábban áll az alkohol befolyása alatt s ennek folytán nem sodródik abba a kísértésbe, hogy veszélyes produkciókat hajtson végre. Azonkívül a gyorsaság tébolya is kevésbé ejti ráb a nőket, mint a férfiakat, noha ezek, műszaki dolgok tekintetében jóval a női vezetők fölött állanak.

A motorke-
répározó nő nálunk még a leg nagyobb ritkaságok közé tartozik. Külföldön, sok helyen azonban más a helyzet. Így például Angliában tavaly egy megbízhatósági motorke-
répártúrán 500 cm²-es gépeken induló női team, a rossz időjárási viszonyok ellenére, az első díjat nyerte meg s megverte az összes férfiversenyzőket. Valószínűleg azért viseltetnek „női körökben” sokan még ellenszenvvel a motorke-
répár iránt, mert egészségtelennek és a női testre élettanilag ártalmasnak tartják. Megfelelő felszereléssel és kifogástalan rugózással azonban ez a hátrány könnyen és gyökeresen kiküszöbölhető.

Nők számára épített gépek jellegzetességei közé tartozik még a hátsókerék kiszere-
hetősége, láncszerelés nélkül, a nehezen sérülő abroncs, a könnyű abroncsszerelés, jó sárvédők, lökhárítók, valamint a rugózó kormány, amely az érzékeny kezeket hivatott kímélni. A nyeregnek természetesen minél rugalmasabbnak kell lennie. A motor és a benzínvezeték oly elrendezéssel legyen ellátva, amely hideg napokon is gyors indítást tesz lehetővé (indítósegély.) Az emelő huzási iránya, kábel törés elkerülése végett, lehetőség szerint egyenes legyen. Végül pedig megfelelő ruházattal meg kell védeni a vezetőt az időjárás viszontagságaitól.

Kevesbé súlyosak a föltételek az automob-
il megválasztásánál, mert itt a szükséges kényelem amúgy is megvan. Ami pedig a karosszéria alakját illeti, itt az egyéni ízlés s szükséglet a döntő. A legelegánsabb és a legsportszerűbb a kétüléses Cabriolet, amely egyszerűs mind jó allweather-jármű is. A motor erősségét a pénztárca határozza meg. Kiseb-
b nagyságu gépeknél általában hat, a nagyobb-
bknál, gyorsabbknál pedig a nyolc henger divik.

+ A német autóipar vámemelést sürget.
A német automobiltermelés most egy évben kercken 300.000 személy- és teherautót reprezentál. A múlt év folyamán elhelyeztek körül-
belül 76.000 személykocsit. A mostani felesleg-
gek tehát csak erős konkurencia-harcok után lesznek elhelyezhetők. A Daimler közgyűlé-
sén az egyik igazgató sötét színekkel ecsetelte a német autóipar súlyos helyzetét. Külföldi luxusautó csak 5 százalék vámot fizet Németországnak, míg Amerika 25 százalékot, nem egy európai állam még magasabb vámot szed. A Daimler háború előtt termelésének kétharmad részét exportálta, ami a mai váma-
határok mellett teljesen lehetetlen. A belföldön

Súlyos autószerencsétlenség Németség közelében.

Bauer István, aki most érettségizett le, nekivezette a gépkocsit egy fának. — Bauer súlyos sérüléseket szenvedett. — Beszállították a kórházba. — Lovas dohánybe-
váltóhivatali főnök az autó tulajdonosa, csak könnyebb sérüléseket szenvedett.

(Arad, július 5.) Tegnap este súlyos ki-
menetű autószerencsétlenség történt az arad-
temesvári országuton, Németség közelében. Arad felé tartott Lovas I., az aradi dohán-
beváltó hivatal főnökének Nash kocsija, ame-
lyet ő maga vezetett, a mellette levő ülésen pedig Bauer István nevezetű fiatalember ült, aki épen most érettségizett le a Moise Nico-
ra-liceumban. A kilométereket a Nash-kocsi nagyszerűen nyelte, amidőn Németség hatá-
rában Lovas néhány pillanatra átengedte a volánt Bauer Istvánnak. A fiatalember nem igen értett a kocsivezetéshez és így történt, hogy amidőn az országuton egy szekeret pillantott meg, túlságosan nagyot rántott a ki-
kerüléshez a kormánykereken s a kocsi neki-
szaladt egy az országút mentén levő fának.

A karambol heve rendkívül erős volt.

A gépkocsi egész első része tönkrement

azonban kénytelen az amerikai konkurencia árait követni, úgy, hogy Németországban az automobilárak a békebelihez képest 62 szá-
zalékkal csökkentek. Ennek dacára a termelés és az eladás, különösen azonban az előbbi erősen emelkedett az elmúlt hónapban. A jövő azonban bizonytalan és csak vámemelés segítsé-
gével tudja előreláthatólag biztosítani a német autómobilipar eddig kivívott pozíciójának megőrzését.

+ Business is business... Egy oaklandi autómobilkereskedő és javítóműhelytulajdonos minden hozzá javítás vagy utántöltés végett betérő kocsi számát és lefutott kilométereit följegyzi. Ha jegyzékét nézi, arra a meggyő-
ződésre jut, hogy ennek vagy annak a kocsinak szüksége van már a „service“-re, ir a tulajdonosnak és figyelmezteti, hogy ideje már a motorban az olajat, az alvázat bezsírozni stb. A vevőközönség természetesen rendkívül örül az ilyen figyelmességnek és azért nincs mit csodálni, ha az okos jenki üzleti forgal-
ma az utóbbi időben megtizszeződött.

+ A sárhányó. Az automobil, különösen a nyitott személykocsi konstruktőre a sárhányók alakjával és felszerelésével három fontos célt követ. Megakarja védeni a kocsit és utasait az ucca sarától, amellet azonban megkívánja tartani a kocsi izléses alakját és a légellenállást minimumra akarja redukálni. — Ami a légellenállás csökkentését illeti, általában a sportkocsik sárhányói állanak első helyen. Az u. n. áramvonalautó egészen speciális és ma még a gyakorlatban nem szereplő típus, miért is e helyen nem tárgyaljuk. Esztétikai szempontból is kielégítő megoldás a sport kocsik sárhányója, mert rendszerint kecses, harmonikus formát nyújt a járműnek. Tulajdonképeni hivatásának, a sár távolfartásának azonban nem tesz mindig eleget, úgy, hogy az utasok nedves időjárásban megtett hosszú ut után könnyen beszennyeződhetnek. Hogy a sárhányó valóban meg is védje a bennülőket az ucca sarától, kellő hosszúságban körül kell az abroncsokat burkolni, azaz elől és hátul nem szabad rövidnek lennie. Ez különösen az elülső keréknél fontos, ahol a fényszórók könnyen bepiszkolódhatnak és ezzel a világítás zavarokat szenved. Ma már igen sok gépkocsinál számolnak a körülménnyel és a sárhányókat eléggé hosszúra készítik. Alakjukra azonban rendszerint keveset adnak. Személyszállító járművek ma már ritkán használnak egész lapos sárhányókat, mert azok nem tudják a kocsit és utasait a szennyeződéstől elég-

és különösen Bauer szenvedett súlyos sé-
rüléseket.

Lovas nagynehezen a kórházba, ahonnan taxit kért segítségül, hogy a fiatal fiút be-
szállítsák az aradi kórházba. Aradról a 828-as taxi indult el és csakhamar be is hozta Bauer Istvánt és Lovast, aki csak egészen jelentéke-
len sérüléseket szenvedett. A kórházban meg-
vizsgálták Bauert és megállapították, hogy

súlyos agyrázkódást szenvedett, azonki-
vül karja is eltört.

A szerencsétlenül járt fiu iránt nagy a részvét, különösképen azért, mert csak néhány nap előtt fejezte be iskolai tanulmányait s az érettségi vizsga lezárása után végre nyugodtan örülhetett volna a szünidőnek, a pihenésnek, a szabadságnak. Állapota súlyos, de aggodalomra nem ad okot.

gé megvédeni. Ha eredményt akarunk velük elérni, túlságos szélesre kell mérteznünk, ami viszont a kocsi alakját rontja. Hatásosabb a görbült (homoru) felületű sárhányó, amilyent modern kocsikon találunk. Még jobb, ha a sárhányó külső széle derékszögben lefelé hajlik, mert akkor a kerekek által fölvert sarat a szögbe hajlított él felfogja. Egy angol kocsi a sárhányónak ezt a működését még azzal mozdítja elő, hogy befelé hajló élére levezető csatornát készített, mely a felgyülemlt sarat eltávolítja. Ez igen célszerű, de drága megoldás. Mivel a sárhányók, még kisebb fajta összcútközések alkalmával is, rendszerint legelőször sérülnek meg, úgy kell felerősítve lenniök, hogy könnyen és gyorsan leszerelhetők és kicserélhetők legyenek. Erősítő csavaraink lehetőleg ne nyuljanak az anyákon túl, mert különben könnyen berozsdásodnak s nehezen oldhatók. A mondottak szerint a jó sárhányó szerkesztése és szerelése nem kis gondot igényel és remélhető, hogy a konstruktőrök, meg az autómobilisták időnként több gondot fordítanak erre.

Kinevezték a fertálmestereket.

Ma életbe lépett a fertálmester-rendszer Aradon.

(Arad, július 5.) A város vezetősége a mai napon rendeletet adott ki a fertálmester-rendszer életbeléptetéséről. A rendelet szerint az új rendszer július 5-én, tehát ma lép életbe és ma reggel meg is történt a fertálmesterek kinevezése. A beosztásuk a következő:

I. kerület *Cheveresan* Fülöp, II. kerület *Ignisca* János, III. kerület *Habalic* Miklós, IV. kerület *Mladin* Péter, V. kerület *Jurcuta* Igna, VI. kerület *Adec* Traian, VII. kerület *Ardelean* György, VIII. kerület *Rudiu* György, IX. kerület *Onita* Péter, X. kerület *Balsan* Demeter, XI. kerület *Seceanski* Milos.

A fertálmesterek közvetlen főnöke *Onica* Mihály pénzügyi hivatali tisztviselő lett. Fizetésük az új költségvetés megalkotásáig a jelenlegi marad. A közigazgatási szolgálat főnöke fogja felülvizsgálni a fertálmesterek működését és gondoskodni arról, hogy munkájuk rendes mederben haladjon. A fertálmesterek kerületükben a város és polgárságának érdekeit tartoznak megvédeni és gondoskodniuk kell, hogy a köztisztviselési, közrendészeti és közegészségügyi szabályokat mindenütt betartsák. Ügyelnek arra is, hogy a részükre kijelölt városrészen a legnagyobb rend uralkodjon minden téren.

Fáskerti és Radix ma éhségstrájkba kezdett

A mai tárgyalást Fáskerti újabb sajtópere ügyében július 15-re halasztották.

(Arad, július 5.) Fáskerti Tibor lírapíró a közben megszünt Virradat volt felelős szerkesztője ma ismét a bíróság előtt állott. Fegyveres börtönőr kísérte fel a fogházból, ahol már két hónapja vizsgálati fogságban van Radix Károly famunkással együtt. Fáskertit — mint ismeretes — május elsején tartóztatta le a rendőrség tiltott csoportosulás miatt. Ebben az ügyben nem történt két hónapja semmi, ellenben a Virradatban megjelent cikkei miatt államellenes izgatás és lázítás kísérlete miatt két hónapi fogházra ítélték. Felelősség folytán a tábla elé került Fáskerti ügye, ott azonban a táblai tanács megállapította, hogy ez az ügy amnesztia alá esik és megszüntette ellene az eljárást.

Közben az ügyészség öt cikkéért, amit a Virradatba írt, ismét eljárást indított ellene. A múltkorai főtárgyaláson Fáskerti védője, dr. Gherman Dante azt igyekezett bizonyítani, hogy

ezekért a cikkekért már egyszer a tör-

vényszék elítélte és ezeket a cikkeket a múltkorai főtárgyaláson, amikor két havi fogházat kapott, felolvasta a bíróság.

Ma reggelre ismét kitűzték ebben az ügyben a tárgyalást, miután azonban az iratok még nem érkeztek vissza a táblától, a törvényszék *lanulescu—lonescu*-tanácsa a tárgyalást július 15-ére halasztotta el.

Amikor Fáskertit és Radixot levezették a fogházba, közölték a fogházigazgatóval, hogy *miután abban az ügyben, amiért május elsején letartóztatták őket, még semmi intézkedés nincsen és még mindig előzetes letartóztatásban vannak, a mai nappal éhségstrájkot kezdenek.*

Kifogásolták azt is, hogy nem úgy bánják velük, mint ahogy a politikai foglyokkal szemben elő van írva, hanem közönséges büntettként kezelik őket. Ez kényszerítette őket arra, hogy éhségstrájkba kezdjenek. Ma délben már nem vettek magukhoz táplálékot és a részükre bevitt ebédet érintetlenül küldték vissza.

K Ö Z G A Z D A S Á G.

Emelni akarják a hus árát az aradi mészárosok

Átlagosan 4-5 lejjel szeretné drágítani a húst a szindikátus, mert betiltották az állatvásárokat.

(Arad, július 5.) Aradváros maximáló bizottsága július 10-én tartja ülését, amelyen a július havi árakat állapítja meg. Az ülésre egyetlen kérvény érkezett be, amelyben az aradi Husiparosok Szindikátusa kér nagyarányú áremelést. A mészárosok, felhasználva azt a körülményt, hogy az aradi állatvásárokat a megyében elterjedt száj- és körömfájás miatt ideiglenesen betiltották,

átlagosan négy-öt lejjel akarják kilogrammonként az egyes húsajták árát felemelni. Kérvényükben a mészárosok előadják, hogy az

állatvész miatt a távoli községekből kénytelenek beszerezni a levágásra kerülő állatokat, ami jelentékeny költségekkel jár. Ezért július hónapra a következő husárakat kérik megállapítani:

A juhhús árát az eddigi 22 lejről 30-32 lejre, a borjuhúsét 50 lejről 52 lejre, a sertéshúsét 55 lejről 56-58 lejre és a marhahús árát 38 lejről 40-42 lejre kérik felemelni.

Értesülésünk szerint a város ármximáló bizottsága nem tesz eleget az aradi mészárosok kérelmének.

Megalakult a Romániai Magkereskedők Országos Szövetsége.

Alföldy Pál lett a szövetség elnöke.

Temesvárról jelentik: A napokban tartotta alakuló közgyűlését Temesváron a Romániai Magkereskedők Országos Szövetsége. A gyűlésen nagy számmal vettek részt az ország minden részéről odaérkezett magkereskedők. A megjelenésben akadályozott cégek csaknem kivétel nélkül levélben jelentették be csatlakozásukat az alakuláshoz. Eddig a romániai magkereskedelem teljesen szervezetlen volt és így a kormányok existenciális érdekeibe vágó kérdésekben meghallgatása nélkül tettek intézkedéseket. Nem vehettek részt az egyes országok hasonló szövetségei által évente tartott világtársulásokon sem.

Az alakuló gyűlést Kun Richard, az Erdélyi és Bánáti Kereskedelmi Testületek Szövetségének nagytekintélyű elnöke vezette. Dr. Klein Vilmos hosszabb beszéd keretében ismertette a szervezet céljait, hivatását és javaslatára a közgyűlés egyhangú határozattal a szövetség megalakítását határozta el. A szövetség elnöke Alföldy Pál, az aradi „Mezőgazdák” Kereskedelmi r.-t. vezérigazgatója lett, ezenkívül választották egy hét tagból álló végrehajtóbizottságot. A szövetség működését jogiszemélyiségének elismerése után nyomban megkezdi.

= ZÜRICHBEN NYITÁSKOR ÉS ZÁRLATKOR IS 3.08.50 A LEJ.

= Bucuresti-i tőzsdezárlat. Devizák: Páris 6.59, Berlin 40.14, London 816.75, Newyork 168.12, Milánó 8.81.50, Zürich 32.40, Prága 4.98.50, Bécs 23.09, Budapest 29.37, Varsó 19.05. Valuták: Márka 40.20, sterling 813, francia frank 6.68, svájci frank 32.40, olasz líra 8.80, dollár 167.30, osztrák schilling 23.90, magyar pengő 29, csehszlovák korona 5.00.

= Svédországi kivitelünk elősegítése. A kereskedelmi és iparkamara közli: Románia malmöi tiszteletbeli konzula felhívja az itteni termény-, gyümölcs- és állatexportőrök figyelmét arra a körülményre, hogy a svédországi kereskedők szívesebben vásárolnak tö-

lünk akkor, ha svédországi képviselő útján történik az üzletek közvetítése. Ez ügyben minden felvilágosítást megad a tiszteletbeli konzul, akinek címe: G. H. Hojd, Malmö.

= Terménypiac. (Gárdos & Bornstein cég jelentése.) A meleg napok elősegítik a gabona beérését, miáltal az aratás — egyelőre roszban — megkezdődhetett. A mezői munkák miatt igen csekély felhozatal volt és ennek dacára az árak estek. Csupán buzában lényegesen az árvesztés, miután ezen cikk iránt még mindig van kereslet a kismalmok részéről. A kialakult árak: Buza 630-650, tengeri 620-640, árpa 480-500, zab 520.

Radionősor.

— Romániai idő. —

SZOMBAT, július 6

Bucuresti: 19. Rádióhangverseny. 22. Rádió-trió. 23. Nemzeti zene. — Berlin: 18. Délutáni zene. 21. A hangos film, vidám est, utána sporthírek, tánczene. — Prága: 20.15. Esti hangverseny. 21.30. Egy hangjáték közvetítése. 23. 20. Kávéházi zene. — Wien: 19.40. Ének- és zongorahangverseny. — Budapest: 10.15. A Rádió házitriójának hangversenye. 10.30. Hírek. 10.45. A hangverseny folytatása. 13.05. Hangverseny. 13.25. Hírek. 13.35. A hangverseny folytatása. 15.30. Hírek, élelmiszerárak. 17. A Szociális Misszió Társulat előadássorozata. 17.45. Hírek. 18.15. Háromnegyedóra könnyű zene. 19. Kovácsnay Erzsébet és Petik Kálmán: „A magyar gyermek nyara”. Felolvassák a szerzők. 19.30. Zenekari hangverseny. 20.45. Népszimfonia előadás a Studióból. „A cigány”. Az első felvonás után kb. 21.40. Lóversenyeredmények. 23.45. Hírek. Majd: Cigányzenekarhangverseny.

VASÁRNAP, július 7.

Bucuresti 18. Könnyű zene. 19.15. Könnyű zene. 22. Orosz zene. 23.15. Zenekari hangverseny. — Berlin 19. Dalosverseny közvetítése Nürnbergből. 21.30. Szimfonikus hangverseny, utána újsághírek, sporthírek. 23.30. Énekes tánczene. — Prága 19. Németnyelvű hangverseny. 20.50. M. Budovika hangversenye. 21.10. Szimfonikus hangverseny. 23.20. Tánczene. — Wien 20.10. Kamarazene. 21. „A szurós kaktuszokról” és a kaktuszcsoda vagy a jó szomszédok c. vidám hangjáték közvetítése. Utána: Esti hangverseny. — Budapest

Vendéglősök és kávéosok

üveg, porcellán és alpacca szütség-
letüket legolcsóbban beszerezhetik a

„CRISTAL”

üvegáruházban, Str. Metianu (Forrai-u.) 4.

10. Újsághírek, kozmetika. 11. Egyházi zene és szentbeszéd. 12.30. Evangélikus istentisztelet. 13.40. Zenekari hangverseny. 16.30. A m. kir. földművelésügyi miniszterium rádióelőadássorozata: „A méhek vándorlatása.” 17. Rádió Szabad Egyetem. 18. Cigányzenekari hangverseny. 19.15. Katonazenekar hangverseny. 20.45. Sport- és lóversenyeredmények. 21.10. Rákost Viktor-est. — 22.25. Weigand Tibor énekszámai, a rádió házitriójának kíséretével. 23.15. Cigányzenekar hangversenye.

Hurokra került két veszedelmes nemzetközi szélhámos Cherbourgban.

Mawsherry és Lustig egy csikagól banda tagjai.

Cherbourgban jelentik: Az itteni rendőrség hosszas nyomozás után ma két veszedelmes nemzetközi szélhámost tartóztatott le. Az egyik angol alattvaló, Mawsherry nevű, a másik cseh és Lustignak hívják.

A házkutatás alkalmával nagy mennyiségű hamisított csekket, hitellevelet, biztosítási kötvényt és nagy összegű pénzt találtak. A szélhámosok beismerték, hogy egy Chicagóban székelő nemzetközi szélhámos banda tagjai. Az volt a szándékuk, hogy a hamisított okmányokkal több millió frankot szedjenek össze.

Földháborúság

két aradmegyei község között.

Egy kisajátítás, egy földvásárlás és a kormányváltozás következményei.

Körösbányai tudósítónk jelenti: Bonyodalmas ügy keletkezett a szomszéd Lunka községben történt földosztással kapcsolatban. Lunka községben volt a Kovácsi-családnak szép és racionálisan kezelt gazdasága, amelyet az utolsó barázdáig kisajátítottak az optált családok. Jó ideig az agronómok gazdálkodtak a kisajátított területen és a nekik nem tetőző részt kiosztották a lunkai és riskai földművelőknek. Az elmúlt évben a lunkai földművelők megvásárolták a kisajátított vagyont a Casa Centralától és a vételárat, mintegy fél millió lejt befizették az állampénztárba. A birtokot mérnökökkel felmérték, maguk között felosztották és művelés alá vették.

Következett a kormányváltozás. Az új képviselő a riskai földművelőket vette pártfogásába olyan módon, hogy a lunkaiak által megvásárolt földből ingyen területet juttatott a riskaiakat. A szabályszerűen szerződéssel és pénzzel megvásárolt földekből a riskaiak ingyen kaptak tetemes területeket.

A riskaiak a napokban elmentek a Körösön túl a lunkai határba, hogy kaszáljanak azokon a földeken, amelyekhez ingyen jutottak a képviselő jóvoltából. A lunkaiak azonban megtámadták a riskaiakat, akik visszavonultak a Körös jobb partjára. A képviselő a vidék csendőrségét vonultatta ki a helyszínre és szerencsére vér nélkül sikerült egyelőre a látszólagos békét megteremteni. Jelenleg az a helyzet, hogy a lunkaiak dolgoznak a megvásárolt földjükön és a riskaiak a Körös jobb partjáról nézik a munkát és remélik, hogy a képviselő visszahelyezi őket az ingyen kapott földterületekre.

NYARALÓ ÉS FÜRDŐZŐ ELŐFIZETŐINKNEK,

valamint olvasóinknak lapunkat a postabélyegkülönbözet megtérítése ellenében bárhová utána küldjük. Kérjük ez ügyben a kiadóhivatalhoz fordulni, amely a megrendelt lapnak naponként pontos feladásáról gondoskodik

A szerkesztésért ideiglenesen
SALGÓ HENRIK
felel.

NYILTÉR.
E rovat alatt közölttekért nem vállalunk felelősséget.
Ma este megnyílik
a Központi Étterem nyilvános
CAFFE RESTAURANTJA
a volt Ujságíró Club helyiségeiben,
hol ebéd és vacsora áll a közönség rendelkezésére. — Társas vacsorákat, bankettekét, legelőnyösebben vállalunk. — Minden este Jazz-band, a parkett a közönség rendelkezésére áll. Pontos kiszolgálásról, elsőrendű ételek, italok és szakszerű vezetésről gondoskodunk.
Szíves pártfogást kérünk: 10512
Leipnicker, Zsedely és Scheer.

Főtér közepén
(Minorita templommal szemben)
**nagy üzlet-
helyiség,
november 1-re kiadó.**

Cím az Aradi Közlöny kiadóhivatalában

APRÓ HIRDETÉSEK.

AZ APRÓHIRDETÉSEK DIJÁT SZAVAK SZERINT SZÁMITJUK. Minden szó hétköznap 4. vasárnap 5. Lej. vastagabb betűvel 8. illetve 10. Lej. A legkisebb hirdetés ára 10 szög hétköznap 40. vasárnap 50. Lej. A vastagabb betűvel kívánt szavak aláhuzandók. Az apróhirdetéseket előre kell fizetni. A kiadóhivatal fenntartja magának a jogot, hogy az olyan apróhirdetés szövegét, amely eredeti alakjában nem közölhető megváltoztassa. Csak választbélveggel ellátott kérdésközlésre válaszolunk. Ajánlatok illézés levelek továbbítására megfelelő postabélyeg csatolását kérjük. A kiadóhivatal telefon száma 151. A hirdetésekre vonatkozó felvilágosítást a kiadóhivatal adja meg.

▲ ▲ HIRDETÉSEKET DÉLUTÁN 5 ÓRAIG VESZÜNK FEL. ▲ ▲

ALKALMAZÁS.

HÓHAZBÓL fiut tanulónak ruházattal teljes ellátással vidéki üzletembe keresek. Rosenberg, Apateu, Juá. Arad. 3654

PAPIRPRÉSELÉSHEZ emberek felvételnék. Ingusz dobozgyár, Str. Caragiale 15. 3660

HÁZVEZETŐNŐ, ki jól főz, varrásban veriekt, felvétetik. Braun-inalom, Ujnicaiaca. 3675

LAKÁS.

KÉT SZOBÁS, szükséges mellékhelyiségekkel álló udvari lakás a volt Szabad-ság-tér közelében kiadó, cím az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 500

KETTŐ erkélyes szoba lépcsőházi bejárattal azonnal kiadó, volt József főherceg-ut 19. 3427

KÉT SZOBA, fürdőszoba, konyha butorozva a belvárosban kiadó. Értekezni Vojtek és Weisz drogeriában. 3659

KÉTSZOBÁS tiszta lakás olcsón azonnal elfoglalható, volt Dezső-u. 29. 3655

VÉTEL ÉS ELADÁS.

NEOLOG templom ujjalára első sorában egy női ülés és avval szemben első sorban férfi ülés eladó. Cím az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 3644

IRÓASZTALT modernet, kevésbé használtat megvételre keresek. Címeket az Aradi Közlöny kiadóhivatalába kérek. 200

ANTIK ÓRÁK, bőrönd, vitrin, szőnyegek, komódok, könyvszekrény, íróasztal, ebédlő, szalon berendezések, Biedermayer szalon, storeok, duna ágyterítő, sezlón, festett paraván, antik sálak, órák, asztalok, székek, tükrök, evőeszközök, rézóra és girandók, képek, zongorák, fali vitrinek, kristály és dísz tárgyak, 12 személyes porcellán service, gyermekágyak, légszekrény, His Master gramofon, stb. eladók. Salgóné bizományi üzlet, Str. Horia I. (volt Széchenyi-u.) Neuman-palota. 1000

BORLEFEJTŐGÉP tölkövel, felszereléssel, eladó. Cím az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 3674

FÉREGMENTES hálószobabutor eladó. Str. Baritiu 39., I. em. 3677

ELADÓ Fiat 503 nyitott-csukott autó taxi engedéllyel. Cím az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 3653

KERESK Biedermayer álló tükröt, antik porcellánokat, poharakat, különböző butorokat, antik szalonokat, árkákat, dísztárgyakat, vitrineket, stb. Kívánatra házhoz is megyek Salgóné bizományi üzlet, Str. Horia I. (Széchenyi-u.) Neuman-palota. 1000

NAGYMENNYISÉGŰ PLÉHPÁNT eladó. Cím az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 1151

ÜRES FESTÉKES HORDÓK eladók. — Cím az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 1454

MACULATURA PAPIR 5 kgros csomagokban kapható az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 500

Alkalmi vétel!!

Majdnem új 507. és 512.

F I A T-kocsik,

ovalamint egy csukott

E S S E X-kocsi,

kivételes olcsó áron eladó.

„**AUTO MOBILIA**“, Arad

Butorok részletre

kedvező fizetési feltételek mellett, készpénz árban.

GARAI, Arad, Piata Avram Iancu Címre ügyelni!
(Szabadság-tér) 10. szám.

BUDAPESTEN

az új „NEMZETI SZALLODA“

a Hungaria Nagyszálló vezetője alatt megnyílt
Központi fekvés (József körút 4.) a Nemzeti színházzal szemben.
TELEFON: J. 20-30.

Minden modern kényelemmel berendezve.

Kitűnő étterem! Polgári árak! Dreher sörcsarnok!
A vidéki társaságok találkozó helye!

Pénzszekrény

Arnheim-féle 2. számú majdnem új, féderes hintó — homokfutó 3661

olcsón eladó.
Cím Ujzenitana 573. hsz. Gantner Lujza

INGATLAN.

VOLT Bercsényi Miklós-ucca 11. számú ház könnyű fizetés! feltétellel eladó. Baumann, Str. Iosif Vulcan 6. 3609

ÜZLETEK.

ÉVTIZEDEK óta fennálló modern borbélyüzlet haláleset miatt sürgősen eladó. Cím az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 3679

Diana - fürdő

ujjonnan berendezve, egész nap nyitva.
Leszállított fürdőáruk

KÜLÖNFFÉLŰ.

ÜGYES csomózó leányokat felveszek. Ugyanott egy nagy liszteláda eladó. Cím az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 3663

Különbejáratu

1-2 szobás uccai lakás butor nélkül belvárosban kerestetik. Ugyanott butorok és háztartási cikkek **ELADÓK.**

Cím: Dr. Róna, volt Ferdinánd-u. 1. 3664

Makulatura,

tiszta lappeldányok csomagolásra, 5 kgr.-os kötegekben

kaphatók az Aradi Közlöny kiadóhivatalában.

Egy a szakmájában teljesen kiképzett és gyakorlott 3656

cipész-szabász
alkalmazást keres.
Jakob Weidner, Fagot.

Hirdessen az Aradi Közlönyben!

**Nyaralók,
Pensiók,
Diákotthonok.**

Heti ellátási díj 45-60 Pengő.

Magyarországban: Budapest, Balatonlelle, Balaton-szeles, Siófok.

Csehszlovákia: Tátralomnic, Tátrafüred, Pöstyén, Karlsbad.

Ausztriában: Semmering, Halleatt, Gmunden, Pörschach, Vöslau, Zell am See, Kitzbuebel, Milatast, Yelden, Altersee stb.

Svájcban: Vonrenx, Pontresina, St. Moritz, Genf, Lausanne, Bern, Basel, Interlaken, Luera, Zurich stb.

Olaszországban: Abbazia, Lovrana, Velence-Lido, Rimini, Viareggio, Grado, Nervi, Bordignera stb.

Franciaországban: Paris, Beaulieu, Deauville, Trouville, Grenoble, Chamonix, Menton, Cannes, Nizza, Juanes les Pins, St. Raphael, Aix les Bains, Biarritz stb.

Angolországban: London, Chambridge, Bradford, Brighton.

Jugoszlávia: Ragusa, Rohtsch.

25 százalék társasági kedvezmény. — Kérjen prospektust. Pensio-iroda Budapest, V. Alkotmány-ucca 4. L

Budapesti pensiók.

Uriadó otthon havi ellátási díj 90 pengő. (Központi fürdő, aul. meleg víz.) Leányotthon: fiatal urilányok részére, (szigorú felügyelet havi ellátási díj 30 P.) Fiúotthon: (diákok részére) szigorú felügyelet, havi ellátási díj 30 P. Gyermekotthon (8 éven aluli gyermekek részére, bennikó orvosok, okl. gyermekorvosok havi ellátási díj 75 P. Beiratás: Pensio-iroda Budapest, V. Alkotmány-u. 4. — Kérjen prospektust. 2914

6 HP. M. A. V. 3510

gőzgarnitúra

1280 m/m-48 olos vasrámás cséplővel, kedvező feltételekkel eladó.

Eltető Albertné, Reghin.

Románia.

Primăria Municipiului Arad.

Serviciul tehnic.

Nr. 19301-1929.

PUBLICATIUNE.

Se aduce la cunoștință generală că Municipiul Arad publică concurs pentru protectarea unui cinematograf in parcul Unirei cu fața de spre gară in alinierea străzilor Crișan și Mureșului.

Proiectul și devizul aproximativ pe cubatură, se va înainta sub „MOTTO“ primăriei Municipiului până in ziua de 7. August 1929. ora 12.

Se vor premia două proiecte, primul aflat apt pentru executare cu Lei 20.000, al doilea cu Lei 10.000.

Condițiunile speciale se pot vedea la Serviciul tehnic in orele de serviciu.

3668 Primăria Municipiului Arad.